

EL GOBIERNO DICTO AMNISTIA PARCIAL

REO ESTADO MAYOR CONJUNTO DE LAS FF.AA.
 OLUCIONO PROBLEMA DE COOPERATIVAS MINERAS

o resolvió
 la, dktar
 l que bene
 s los ciu-
 o signifi-
 o para la
 Estado y
 nquilidad
 es".
 n de Gabi-
 a a la l
 por el
 rmación
 Guillermo
 á en vigen
 hoy.
 te el Con-
 ros apro-
 Supremo
 Estado Ma-
 de las
 das en
 Estado
 ctó una
 al, median-
 solución
 planteado
 ativistas

mineros, disponiendo que prosigan las negociacio-

nes para considerar el canon de arrendamien-

to a Comibol. El arren- glo fue aceptado por

los dirigentes de ese sec- tor, según el Ministro Bu- lacia,

En las muchas resolucio- nes aprobadas, des- pués de siete horas de reunión, por el Gabinete del Presidente Banzer se aprobó una referente al pago de aguinaldos a los trabajadores de la ad- ministración pública, o- tra que autoriza a Lote- ría Nacional a otorgar cuatro pesos bolivianos por billete vendido en favor de las Asociacio- nes de Vendedores, por concepto de aguinaldo .

Asimismo, se amplió hasta el diez de enero próximo para que empre- sas y sindicatos negocien sus pedtos económicos y se declaró en reserva nacional de fauna la provincia Nor Lípez en el Departamento de Po- tosi.

NUEVO PRESIDENTE VENEZOLANO: ES YA HORA DE QUE LOS PAISES POBRES HABLEN DE IGUAL A IGUAL CON LOS INDUSTRIALIZADOS

CARACAS, 13 (AP)
 El presidente electo Car- los Andrés Pérez criticó las pasadas actuaciones de las compañías multi- nacionales en la Améri- ca Latina y predijo una nueva relación con ellas.

Pérez dijo que en la actualidad hay una rea- lidad en la economía mun- dial y los países subdesa-

rrollados y las naciones industrializadas debían hablar con iguales térmi- nos.

Pérez, quien concedió ayer su segunda conferen- cia de prensa después de las elecciones nacio- nales del pasado domingo, expresó que esta nue- va realidad envuelve una justa participación en los mercados mundiales y la consecución de la tecnología moderna de los países desarrollados de una manera justa.

Expresó que su gobier- no utilizará los 3.3 mil- lones de barriles diarios de petróleo que produce este país como un ins- trumento, en vez de co- mo un arma para lograr objetivos económicos para Venezuela y los de- más países latinoameri- canos, basando esa polí- tica en esa nueva rea- lidad.

El petróleo será un instrumento de la inte- gración latinoamericana. Ve- nezuela no será un padre generoso, pero todos mejorarán sus cuotas dijo el presidente electo.

El petróleo está aquí y es un gran instrumen- to para lograr una nue- va división internacional del trabajo para obtener una más justa participa-

ción, añadió. Los países desarrollados deberán fa- cilitarnos su tecnología de una manera justa y nosotros les proporcio- naremos petróleo.

Las reservas probadas de petróleo en la actua- lidad son de unos 13 mil millones de barriles.

D POR BOLIVIA
 MER TREN QUE
 O SUDAMERICA
 O EL PACIFICO
 EL ATLANTICO
 Ver pág. 3

E DE SUMINISTRO
 PETROLEO ARABE
 IA OCASIONAR LA
 SEZ DE ALIMENTOS
 Ver pág. 19

HOY SE FIRMARA
 CONTRATO PARA
 LA BUSQUEDA DE
 PETROLEO: OFICIAL
 Ver pág. 3

DIARIO DE LA MAÑANA

hoy

DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD
 CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS
 (Alfredo Alexander)

AÑO V CIRCULACION NACIONAL No. 1.657
 La Paz, viernes 14 de diciembre de 1973.
 EDICION DE 24 PAGINAS PRECIO \$b. 1.00

STIOSO
 NFO DE
 EROS
 pág. 24



MUNICIPAL
 EMPATO EN
 SANTA CRUZ
 Ver pág. 23

ELEVARAN A NIVEL PRESIDENCIAL DEMANDA SALARIAL LOS FABRILES DESANUCIAN NEGOCIACION CON EMPRESARIOS

La Confederación General de Trabajadores Fabriles de Bolivia, trasladará su planteamiento económico a nivel presidencial porque las negociaciones con la empresa privada, no han dado los resultados esperados, dijo el secretario general de este organismo, Casto Padilla.

Indicó que en forma general la Cámara de Industrias, hasta la fecha no aportó en nada a las negociaciones, desahuciando cualquier entendimiento a este nivel.

Casto Padilla dijo a HOY que da la impresión que la empresa privada y Gobierno estarían de acuerdo en que estas conversaciones para el incremento salarial, no satisfagan las exigencias de los trabajadores.

Por otra parte indicó que una comisión bipartita obrero-patronal, estudiará en breve la capacidad económica de las diferentes industrias textiles, para determinar objetivamente si estas no están en posibilidades de conceder el aumento requerido.

Refiriéndose a alguna medida de fuerza que podría adoptar ese organismo nacional para conseguir sus demandas, señaló que las "necesidades económicas de los trabajadores, serán las que la adopten".

SUBSIDIOS FAMILIARES

Asimismo indicó que el próximo lunes se entrevistarán con el ministro de Trabajo con el objeto de plantearle un incremento en los subsidios familia-

res, los mismos que no han sufrido ninguna variación, pese a que los aportes laborales por este concepto ahora se los realiza en base al sueldo ganado, y no al básico como anteriormente se lo hacía.

CNSB

El ejecutivo de los trabajadores fabriles asimismo indicó que la Caja de Seguridad Social, no cumple con el subsidio de lactancia, habiendo reducido a la mitad los cinco kilos de leche que son otorgados por este concepto.

AMNISTIA

Según Casto Padilla, en el curso de esta semana el Ministro del Interior, Walter Castro Avendaño, hará conocer la nómina de los trabajadores detenidos por causas políticas, que serán puestos en libertad después de evaluar el caso de cada uno de ellos.

TRABAJADORES EN COMERCIO

En las próximas horas la Federación de Trabajadores en Comercio, se reunirá en asamblea general para estudiar el estado en que se encuentran las negociaciones sobre el planteamiento económico que formularon a sus empleadores.

Un vocero autorizado de este rubro indicó que esta reunión asimismo servirá para considerar futuros pasos que dará el organismo para materializar su pliego de peticiones.

AUTORIZARON COMPRAR UN JET BOEING AL LAB

El Consejo Nacional de Economía y Planificación autorizó al Lloyd Aéreo Boliviano la compra de un jet Boeing 727 usado por un valor de 4 millones 900 mil dólares.

La información fue proporcionada por el Ministerio interino de Transportes y Comunicaciones, Alfonso Guzmán Ampuero junto a otros detalles que rodean los procesos de compra y las características técnicas actuales del aparato.

Guzmán Ampuero aclaró que la compra es ventajosa puesto que el avión pese a que es usado puede considerárselo como nuevo al haber sido reparado completamente y puestos sus motores a cero horas de vuelo.

El ingreso del jet está previsto hasta fines de diciembre o los primeros días de enero del próximo año para inmediatamente entrar en servicio a fin de dar oportunidad al actual jet Boeing 727 del LAB en opción para que ingrese a mantenimiento total y completo durante tres meses.

Quiere decir que a partir de abril la empresa podrá disponer de dos aviones jet Boeing 727 para prestar servicios tanto internos como internacionales incluyendo otras nuevas postas del exterior en actual negociación.

La versión moderna de este tipo de aviones — capacidad para más pasajeros — cuesta aproximadamente once millones de dólares, precio que incluye los millones de dólares por concepto de repuestos. Es decir que el valor real del avión es de nueve millones de dólares.

El precio que se debe pagar por el avión usado será de 4 millones 900 mil dólares, precio que incluye también 360.000 dólares por concepto de repuestos. Este caso el valor real del avión usado viene a ser millones 540 mil dólares.

Para efectuar su pago se cuenta con el aval del Banco Central de Bolivia y su financiamiento está sujeto a ciertas condiciones especiales incluidos naturalmente los índices de ganancia.

CONSTRUCCION DE LA AUTOPISTA TODAVIA NO FUE ADJUDICADA

Está pendiente aun la adjudicación de construcción de la autopista La Paz-El Alto, al haber solicitado la Junta de Almonedas del Servicio de Caminos un cuarto intermedio para abocarse con mayor profundidad al estudio de aspectos técnicos de las propuestas presentadas.

Se celebró ayer en la tarde la reunión extraordinaria de la Junta para tratar exclusivamente la adjudicación de la obra a una de las dos firmas proponentes: la Bartos de Bolivia y Méndez Junior del Brasil.

Dada la complejidad de detalles técnicos, la Comisión Especial de la Junta pidió se le conceda unos días más para entrar en mayores detalles sobre las características de las propuestas.

El criterio fue aceptado por la Junta y se resolvió en consecuencia declarar un cuarto intermedio que se estima se prolongue hasta los primeros días de la próxima semana.

Las características de la autopista. Tiene de largo poco más de diez kilómetros, su construcción demandará el tiempo de 24 meses a partir del mes de su ejecución y debe estar hecha en las condiciones establecidas en el estudio preparado por el servicio de Caminos.

Actualmente este departamento está dirigido por el ingeniero Carlos Lora Jordán, quien fue el que proporcionó los datos que ofrecemos de la obra.

En realidad la autopista tiene seis carriles, tres de subida y otros tres de bajada separadas ambas por una estructura de cemento similar a las utilizadas en las vías de grandes velocidades.

El costo del proyecto incluye además la instalación de mallas de acero en los dos costados de la autopista, la construcción de cuatro pasarelas o pasos a nivel de peatones, iluminación adecuada y perfecta señalización, pintado de los carriles y construcción de los dos distribuidores, uno que recoja y reparta el tráfico de la Avenida Montes, Manco Kapac y Avenida Perú y el otro en la calle de El Alto, que sirva para lo mismo en los tramos de Villa Dolores, el Aeropuerto, camino a Oruro y hacia Río Seco, además de la construcción de casetas de cobro de peaje.

TRES IMPORTANTES PROYECTOS PRESENTARA AL GOBIERNO EL INSTITUTO DE COLONIZACION

El Instituto Nacional de Colonización presentará 3 proyectos a consideración del gobierno, hasta fines del presente mes.

El Director de la entidad, Hernán Zeballos, dijo que sus dependencias técnicas están en la última fase de elaboración de los citados proyectos que luego de ser aprobados podrán ejecutarse durante el año próximo.

PROYECTOS

Explicó Zeballos que uno de los proyectos corresponde a la consolidación de 3 mil familias de colonizadores que actualmente se encuentran en forma espontánea en el sector Chané Pirai (Santa Cruz).

El otro consiste en la colonización del sector Yapacani-Puerto Villa roel (Santa Cruz-Cochabamba), con

la perspectiva de cultivar 180 hectáreas de tierras.

Y la última corresponde a la ampliación del actual programa de colonización que se opera en San Julián. En todos los casos, uno de los problemas que se tratará de encarar con mayor énfasis es el relativo a la construcción de caminos de penetración.

OTROS ESTUDIOS

Refirió también que se realizaron estudios para solucionar un fenómeno que se está produciendo en las actuales áreas de colonización y que se refiere al empleo de trabajadores por parte de los colonos.

Un técnico del Instituto dijo que en el sector Caramavi-Alto Beni, aproximadamente el 70 por ciento de las personas se encuentran en esa condición de empleo.

PLANTEO AMNISTIA AL GOBIERNO EL MNR

CIRO HUMBOLDT SE ENTREVISTO CON BANZER

El Movimiento Nacionalista Revolucionario solicitó al Presidente Hugo Banzer conceda la amnistía política accediendo a las peticiones de varias organizaciones laborales del país.

El pedido fue planteado al Jefe de Estado por el jefe de ese partido, Ciro Humboldt, el dirigente Rubén Julio Castro y los tres ministros movimentistas que componen el Gabinete.

En la entrevista que sostuvo con el Jefe de Estado en Palacio de Gobierno los miembros de ese sector político le plantearon además la revisión de los decretos políticos de las filas del MNR.

Por otra parte le plantearon la posibilidad de que el problema de los cooperativistas mineros sea resuelto "por tratarse de un sector importante dentro la producción minera del país".

UNIDAD

"Somos acérrimos partidarios de la unidad del Movimiento Nacionalista Revolucionario y reconocemos a Víctor Paz Estenssoro como conductor y fundador de mi partido", reiteró el dirigente de ese sector político, Ciro Humboldt luego de sostener la entrevista con el Presidente Hugo Banzer.

Humboldt, sostuvo sin embargo que la jefatura de su partido incurrió en una precipitación al determinar el retiro del MNR del actual esquema.

"Somos susceptibles de equivocarnos. Creemos que la jefatura incurrió en una equivocación", sostuvo el dirigente político.

Luego dijo que el MNR es un

partido eminentemente democrático "y cuando surge alguna discrepancia de orden interno esta debe ser llevada a la convención nacional que se realizará en enero próximo", añadió.

Respecto a su viaje por diferentes distritos del país, Ciro Humboldt sostuvo que recibió las mejores muestras de apoyo y la calificó de exitosa y provechosa.

ESTUDIAN INCIDENCIA DE MEDIDAS ECONOMICAS EN EL SECTOR PUBLICO

El Ministerio de Finanzas está estudiando las incidencias de las medidas económicas en el sector público y el otorgamiento de aginaldo a los trabajadores de este mismo sector.

El informe fue proporcionado, a la prensa por el titular de Trabajo, Alfredo Franco Guachalla, quien sostuvo que este problema recién será estudiado por ambos dignatarios de estado el próximo lunes.

PROYECTO

Por otra parte el Ministro de Trabajo Franco Guachalla, manifestó que su despacho presentó un proyecto de Decreto donde especifica la ampliación del plazo hasta el 10 de enero, para la firma de convenios, entre empleadores y trabajadores, para aumentos salariales.

El plazo, que inicialmente se es

tableció hasta el 15 de este mes, será ampliado considerando que no es suficiente para completar el amplio sector de trabajadores.

Sao Paulo, 13 (AP).— El primer tren que cruza Sudamérica desde Chile a Brasil llegó aquí esta tarde después de un viaje de dos semanas sobre una extensión de 4.200 kilómetros.

Los cinco vagones de pasajeros y dos de carga salieron del

PRESIDIRA BOLIVIA UNA REUNION INTERNACIONAL SOBRE DERECHO AL MAR

Bolivia ejercerá la Presidencia de la Tercera Conferencia Internacional de Derecho al Mar, que se realizará en Caracas del 10 de mayo al 19 de julio del próximo año.

La elección tuvo lugar ayer, durante la Plenaria de la Conferencia Preparatoria sobre Derecho al Mar que se efectúa desde el 3 de este mes en Nueva York, sede de la ONU.

La representación boliviana estará conformada por el representante de nuestro país ante las Naciones Unidas, Julio D. Zavala y el Director de Organismos Internacionales de la Cancillería, Moisés Fuentes Ibáñez.

Por otra parte se informó que Bolivia ocupará también la Vicepresidencia de esa conferencia especializada de Naciones Unidas el año 1975 en Viena.

CONDECORACION

El Primer Secretario de la Embajada del Brasil en La Paz, Brian Michael Neele, será condecorado a las 11 horas de hoy con la Orden Nacional "El Cóndor de los Andes" en el grado de Oficial en acto a realizarse en los salones de la Cancillería.

NO INGRESARA AL FPN EL PARTIDO SOCIAL DEMOCRATA

El Partido Social Demócrata no ingresará al Frente Popular Nacionalista, según compromiso manifestado a dirigentes del M.N.R. por el Presidente Hugo Banzer. De esa manera según informaron portavoces oficiales del M.N.R. se descartó definitivamente la participación del P.S.D. en el actual esquema político de Gobierno.

La posibilidad de ingreso al organismo suprapartidario surgió a raíz de la salida del Gobierno del Movimiento Nacionalista Revolucionario, jefaturado por Víctor Paz Estenssoro y del propósito de ampliar el F.P.N. con otras corrientes del nacionalismo revolucionario...

Sin embargo, según dijeron a HOY, el P.S.D. sustenta una línea ideológica contraria a los dos partidos gobernantes y, particularmente el M.N.R. no puede estar de brazo con un partido al que lo atacó permanentemente por su compromiso con la "rosca capitalista".

En los últimos días se insistió en que el Partido Demócrata Cristiano, cuyos dirigentes son el ex-Presidente Luis Adolfo Siles Salinas, Juan Luzio, Alberto Crespo Gutiérrez y otros, estaba gestionando su ingreso al F.P.N. junto a otras agrupaciones políticas que respaldaron al régimen del desaparecido Presidente René Barrientos.

Esa versión preocupó a los dirigentes del M.N.R. que se mantiene en el Gobierno y la transmitieron al Jefe del Estado, quien les prometió no aceptar al P.S.D. en la entidad suprapartidaria según aseguraron nuestros informantes.

SUSCRIBIRA YPFB OTRO CONTRATO DE OPERACION PARA BUSCAR PETROLEO

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos suscribirá hoy el quinto contrato de operación, con empresas extranjeras, para la localización y posterior explotación de hidrocarburos en territorio nacional.

El Contrato será suscrito con las firmas Amerada Gees Corporation y Amoco Bolivia Petroleum para la búsqueda de petróleo y gas en el departamento de Santa Cruz.

El documento será suscrito a las 16.30 horas en el Salón del Directorio de Yacimientos, en presencia de autoridades del Ministerio de Hidrocarburos, Contraloría General de la República.

CONTINUA DESCENSO EN PRECIO DE ESTAÑO

Continúa el precipitado descenso del precio del estaño en el mercado internacional.

La cotización de ayer, al cierre de las operaciones fue de 2.56 dólares o sea tres puntos menos que el día anterior.

El precio más alto en el año se registró el 6 de diciembre, habiéndose sidido de 3.10 dólares, comenzado posteriormente una brusca bajada, afectando principalmente a los países productores como Bolivia.

PASO POR BOLIVIA EL PRIMER TREN QUE CRUZO SUDAMERICA UNIERON EL PACIFICO Y EL ATLANTICO

puerto chileno de Antofagasta, en el Pacífico, escalaron los Andes, pasaron por las tierras del norte de Argentina y continuaron por BOLIVIA y el estado brasileño de Mato Grosso.

La carga era de 60 toneladas de cobre con valor de 110.000 dólares comprada por una compañía metalúrgica de Sao Paulo.

El tren viajó por vías existentes hace mucho tiempo en Chile, Argentina, Bolivia y Brasil. Solamente las máquinas fueron cambiadas al pasar el convoy de un país a otro.

La nueva ruta transcontinental fue planeada bajo un acuerdo entre las corporaciones ferroviarias en los cuatro países. La meta es promover el comercio entre países al suministrar un enlace ferroviario entre los océanos Pacífico y Atlántico, desde Antofagasta hasta el puerto brasileño de Santos.

Robert D. Brown, de la Comisión Económica Latinoamericana

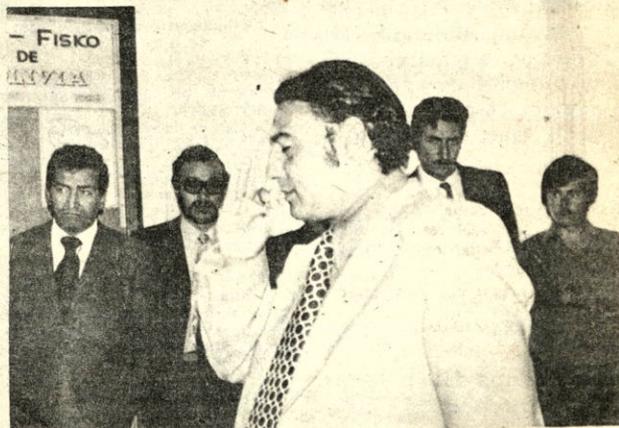
de las Naciones Unidas, dijo a periodistas que el recorrido se realizó como un experimento.

Agregó que los principales problemas sobre el viaje incluyen costos de carga en los diferentes países, procedimientos y derechos aduanales, y equipo ferroviario limitado en Bolivia.

La ruta del tren, después de partir de Antofagasta, fue a través de Salta Argentina; Yacuiba y Santa Cruz de la Sierra en Bolivia, y Corumbá y Baurú, en Brasil.

En caso de realizarse más viajes por ferrocarril entre Brasil y Chile, se incluirán paradas en Arica, Chile y Oruro y Cochabamba, Bolivia.

El tren estará en Sao Paulo al rededor de una semana, antes de retornar a Chile con una carga de tubos para equipos de televisión destinada a Bolivia, donde recogerá otro embarque para Chile.



En acto especial, realizado en el despacho del Ministro Secretario de CONEPLAN Sergio Otero fue posesionado como nuevo subsecretario de esa repartición, Eduardo Dávalos Rivero. La posesión estuvo a cargo del titular de esa secretaría, quien relevó las dotes personales del nuevo funcionario.

LA EDUCACION BOLIVIANA NO SE POLITIZA

El Ministro de Educación, Mario Serrate Ruiz, desmintió que la educación boliviana se este politizando, "considerando que los cargos de dirección se los otorga de acuerdo a la capacidad de los maestros".

"En los cargos de dirección están los maestros más capacitados y que llenan los requisitos que fija la ley", sostuvo el titular Serrate Ruiz.

Por otra parte manifestó que a la educación se le está dando un sentido nacionalista, "y desde la próxima gestión los maestros serán normalistas exclusivamente".

CAMER

Respecto al problema surgido por la mala calidad de los materiales escolares, distribuidos por la firma Camer-Enosa, el titular de Educación Serrate Ruiz dijo que el problema está en estudio.

"Todo depende de mi despacho y la Cancillería para agilizar los trámites de su solución", manifestó.

Sin embargo sostuvo que todo el material se encuentra en custodia en el Ministerio de Educación.

PETICIONES

Con relación a las peticiones de aumentos salariales, plantea das por los maestros, dijo que éstas se encuentran en estudio por una comisión conformada para el efecto.

Asimismo sostuvo que la comisión estudiará, conjuntamente representantes de los planteles privados y de los maestros, las peticiones de un aumento en las pensiones escolares para la próxima gestión educativa.

Finalmente Serrate Ruiz dijo que el programa educativo propuesto se cumplirá de acuerdo al esquema de la educación boliviana.

NINGUN DETENIDO POLITICO SERA ELIMINADO DE LISTAS PARA LA AMNISTIA : CASTRO

Ningún detenido político será eliminado de la evaluación que el Ministerio del Interior está realizando para determinar quiénes se harán acreedores de la amnistía, según dijo el titular del Interior Walter Castro Avendaño.

"El trabajo acerca de la lista de detenidos políticos será completo y no se está eliminando a nadie de la evaluación", subrayó Castro Avendaño.

SANTA CRUZ

Con relación a los informes llegados de Santa Cruz, en sentido de que hubiera surgido un foco guerrillero, el ministro del Interior dijo

no tener ningún informe sobre esos acontecimientos y que envió notas donde señala que las autoridades de ese departamento investiguen el hecho.

Sin embargo sostuvo que la situación actual está controlada mediante los órganos de seguridad del Estado y que no existen motivos de intranquilidad.

También manifestó que las actividades subversivas están controladas y que es obligación de su ministerio dar a la población la paz pública.

Finalmente Walter Castro Avendaño indicó que intercambiará con el Presidente Banzer sobre la amnistía a dictarse próximamente.

VISITARA BOLIVIA EL PRESIDENTE RAFAEL CALDERA DE VENEZUELA

El actual Presidente de Venezuela, Rafael Caldera, visitará el país, para pasar breves vacaciones, una vez que entregue el mando al ganador de las últimas elecciones presidenciales de su país.

El informe corresponde al embajador de Bolivia en Venezuela, Federico Arana Serrudo quien llegó al país para realizar un informe sobre la adquisición de la sede diplomática en Caracas.

"El Presidente Rafael Caldera tiene particular interés de llegar al país a pasar vacaciones luego de entregar el mando presidencial al nuevo jefe de Estado de Venezuela", dijo Arana Serrudo.

Asimismo informó que trae el saludo de Rafael Caldera, "porque se considera amigo de Bolivia demostrándonos su ayuda en forma excepcional".

Respecto al acto plebiscitario y el virtual ganador Carlos Andrés Pérez, el diplomático Arana Serrudo sostuvo que de ningún modo este cambio de gobierno hará variar la situación de Venezuela.

"La acción democrática tiene lineamientos nacionalistas y nosotros estamos pasando por todo eso", subrayó.

Finalmente dijo que el virtual ganador de las elecciones, Carlos Andrés Pérez, es un hombre activo y logrará el progreso de su país que en la actualidad se encuentra en una etapa bonancible.

PRODUCCION AZUCARERA DEL PAIS SUPERO LOS 2 MILLONES DE QUINTALES DURANTE 1973

Se registró una producción de aproximadamente 2 millones 100 mil quintales de azúcar durante el presente año en el país.

Según las autoridades del Ministerio de Industria, ese volumen marca un récord con relación a los años anteriores.

MOLIENDA

Agregaron que para lograr la referida cantidad, se procedió a la molienda de un millón 580 mil 700 toneladas de caña de azúcar en los diferentes ingenios del país.

Sólo el ingenio de Guabirá procesó alrededor de 520 mil toneladas de caña, con una producción de más de un millón de quintales.

EXISTENCIAS

Sin embargo de que la escasez de producto es aguda en los mercados interior, particularmente de La Paz, los informantes señalaron que ese fenómeno es artificial, puesto que no existe azúcar para cubrir la total demanda del consumo interno, sino también para la exportación.

FINANCIAMIENTO

Por otra parte, el Ministro de Cultura, Alberto Natusch Busch, aseguró que existen los fondos necesarios para apoyar económicamente a la cultura del próximo año.

Con esta afirmación desmintió algunas versiones en sentido de que, por falta de recursos, se estaría arriesgando la recolección futura de la caña.

ES DIFICIL QUE YPFB AUMENTE LAS REGALIAS

El Gerente General de Yacimientos Petrolíferos Bolivianos, Rolando Prada, dijo que es difícil realizar un aumento de regalía presupuestarias por concepto de la venta de hidrocarburos.

Señaló que la dificultad se basa en las incidencias que tendría perjudicando los trabajos de prospección de otras áreas petrolíferas.

A tiempo de manifestar que la producción diaria de petróleo alcanza a 50 mil barriles diarios el Gerente de YPFB, dijo que el nuevo precio fue aplicado de acuerdo a disposiciones gubernamentales.

EMPRESA MINERA UNIFICADA PARALIZO SUS ACTIVIDADES AYER: BLOQUEO DE CAMINOS

La Empresa Minera Unificada (de Comibol) paralizó ayer sus operaciones como consecuencia de medidas de presión ejercidas por cooperativistas mineros de Potosí.

Según informes oficiales, los cooperativistas, quienes reclaman la derogatoria del artículo 6º del Decreto Ley 11143, iniciaron a las cero horas de ayer un bloqueo a los caminos de acceso a la mina, hecho que originó perjuicios a la mina dependiente de COMIBOL, no habiéndose calculado el monto de las pérdidas por la alteración en las operaciones.

Al caer el día, se realizaban gestiones entre dirigentes cooperativistas y autoridades de Unificada para levantar la medida, puesto que el gobierno estaba dando solución definitiva al pedido de los trabajadores cooperativistas.

ROBO DE MINERALES

Con relación al robo de minerales registrado en la Empresa Minera Huanuni, la Corporación informó que el jefe de Protección a la Propiedad Minera de Huanuni Galbarrino Ayala, está comparciendo en un proceso informativo para esclarecer la denuncia.

Según la denuncia Ayala, en complicidad con Robustiano Re-

vollo procedían al robo de minerales.

TELEVISORES

En oficinas de la Corporación

Minera de Bolivia, se procedió a la apertura de propuestas para la dotación de 5 mil televisores, con sus respectivos estabilizadores y antenas.

ESTABLECEN REQUISITOS PARA EXPORTAR CUEROS

La exportación de cueros de toda clase tiene a partir de hoy nuevas modalidades especificadas en la Resolución Ministerial emitida desde el Ministerio de Industria y Comercio.

Para el caso de cueros en general, los exportadores deben indicar la cantidad de cueros procesados que pretenden comercializar, que no tengan pendiente ningún problema por entrega de divisas, sus tributaciones deben estar al día y se debe especificar el destino, valor y estado de elaboración de los cueros por exportar.

Para el caso particular de cueros de res, los interesados deben proveer a la industria nacional la cantidad establecida, pagar a la Alcaldía o Prefecturas el sobreprecio de 20 pesos bolivianos por cuero de res.

En cuanto a los cueros silvestres los exportadores deben tener la autorización del Ministerio de Agricultura con copia de la Guía Forestal de Explotación de la División de Caza y Pesca, autorización para transportar los cueros silvestres y pago de las tributaciones correspondientes a las Guías Forestales.

Por su parte la Aduana debe exigir la factura comercial expedida por la Dirección General de Comercio Exterior.

NADA SOBRE CHOQUE CON EXTREMISTA

BRASILIA 13 (ANSA). Las voces de la cancillería brasileña manifestaron que las autoridades locales no recibieron hasta el momento, ninguna información oficial sobre las versiones difundidas en la capital boliviana acerca de enfrentamientos armados entre extremistas que habrían ingresado a ese país a través de la frontera con Brasil.

Por su parte, el embajador de BOLIVIA en Brasil, Comodoro Mario Adett Zamora, declaró a su juicio, tales versiones carecen de fundamento, pues si tales sucesos hubieran ocurrido hace una semana, como señalan las noticias procedentes de La Paz, la representación diplomática boliviana en Brasilia habría sido informada oficialmente por el gobierno de su país. Mas aún, agregó el diplomático como ex Ministro del Interior, puedo afirmar que me parece muy poco probable que un grupo extremista armado llegue a mi país exactamente a través de Brasil, cuyo gobierno tiene una política claramente definida a ese respecto".

INVERTIRAN \$US. 50 MIL PROXIMO AÑO EN PRODUCCION DE CACAO: ALTO BENI

Invertirán 50 mil dólares en Alto Beni, para encarar el programa de producción del cacao durante el próximo año, según informó a HOY, director del Instituto de Colonización, Hernán Zeballos.

Dijo que actualmente se están tomando acuerdos con el departamento socio-económico de Casas Boliviana, para lograr aquella inversión que será otorgada a los productores.

PROYECTO

El proyecto establece la necesidad de un monto de 10 mil dólares para la dotación de insecticidas y compra de 100 motofumigadoras. Con esos elementos químicos y equipos se combatirá la plaga de chinches que durante el presente año hizo estragos en las plantaciones, arrojando una pérdida estimada en el 60 por ciento de la producción total.

Esta evidencia fue demostrada con los índices de comercialización que durante el año 1972 alcanzaron a 6 mil quintales, mientras que en el presente año sólo a 3 mil, no obstante que ingresaron en la etapa productiva más de 300 mil plantas.

FERMENTADORAS

Con 40 mil dólares se procederá a la instalación de dos fermentadoras de cacao en la zona, para apoyar a la una ya existente (Palos Blancos) y agilizar el procesamiento semi-industrial del producto.

Anexo a dichas plantas, se instalará un Servicio fitosanitario para planificar las acciones de control de plagas, tanto para el cacao como para los otros cultivos.

Zeballos indicó que es propósito de la entidad iniciar el programa a partir de febrero o marzo de 1974.

PAPA NOEL ya nos trajo:

- * Cocinas a Gas y Kerosene
- * Refrigeradores eléctricos
- * Estufas a Gas
- * Hornos para pastelería y salteñería

de la famosa marca

VOLCAN

Visítenos en **HANSA** y consulte también detalles sobre nuestra campaña

"COMPRE UN REGALO Y RECIBA GRATIS OTRO"



ABIERTO HASTA HS. 7'15 DE LA NOCHE

HANSA

LA FIRMA BOLIVIANA DE SU CONFIANZA CON MAS DE 65 AÑOS AL SERVICIO DEL PAIS

DEPARTAMENTO MERCADERIAS

Tel 50878 YANACOCHA esq. MERCABO

●●●●●
"SANTO Vs. LA VENGANZA DE LA MOMIA"
 ●●●●●

PELMEX

ILVEM



nuevo juego didáctico

LECTURA ESPONTANEA* INFANTIL

para que los niños de 2 a 5 años aprendan a leer jugando!

Con el sistema ILVEM de LECTURA ESPONTANEA INFANTIL, enseñar a leer es un juego de niños. Puede hacerlo la madre, el padre u otro familiar habitualmente en contacto con el niño. En el propio hogar, sin esfuerzo y con pocos minutos diarios. En pocas semanas, los resultados son realmente sorprendentes.



LECTURA VELOZ ESTUDIO MEMORIA

Metódice su memoria con el Sistema ILVEM. Podrá leer de 3 a 10 veces más rápido! Controlará sin esfuerzo toda la información necesaria en su labor profesional y ejecutiva. Tendrá una memoria ágil, fiel, segura... y mucho más tiempo libre!

Por correspondencia y con sólo 15 minutos diarios aumente de 3 a 10 veces la velocidad de lectura. Alcance el 100% de memoria y metódice su razonamiento. Este verano, prepárese para triunfar!

CURSOS PERSONALES INTENSIVOS.

Concurre a clases demostrativas gratuitas.

Sirvanse enviarme información gratis y sin ningún compromiso.

Nombre

Dirección

Localidad



EL MEJOR REGALO DE NAVIDAD

LA PAZ, Avda. Mariscal Santa Cruz 1322, 8°Piso
Telf. 26645, Casilla Postal 4107.

COCHABAMBA, Calle Junín 5591 (Frente al Colegio La Salle).

URURO, Alianza Francesa.

INVITA

CASA ARGENTINA



COPYRIGHT

COCKTAIL Y DESFILE DE MODAS 73-74

MAÑANA VIERNES 14 DE DICIEMBRE 19 HORAS

Av. 6 DE AGOSTO 2535

RESERVACIONES AL TELEFONO 55035

ESTAN EN PIE DE HUELGA TRABAJADORES DE AGENCIAS DESPACHADORAS DE ADUANAS

El sindicato de Trabajadores de Agencias Despachadoras de Aduanas de La Paz decretó estado de emergencia y pie de huelga, como medida de presión para conseguir la derogatoria del Decreto Supremo 11190.

En un voto resolutivo emitido por ese sector laboral, se considera a la disposición citada como "un grave atentado" a ese sector.

Por otra parte, rechaza energicamente los preavisos que están siendo entregados a los afiliados de ese sindicato y declara que no permitirá el despido intempestivo de ninguno de ellos.

En el último punto, de creta estado de emergencia y pie de huelga desde las cero horas de hoy en to-

das las Agencias Despachadoras del país, hasta agotar todos los medios posibles para lograr la solución acorde y justa.

Caso contrario, a partir del jueves 20 del mes en curso se decretará paro general e indefinido de labores en escala nacional hasta lograr la derogatoria del mencionado Decreto.

El Decreto 11190 con

cede atribuciones a la Administración Autónoma de Almacenes Aduaneros -AADA- para funcionar como Agencia Despachadora de Aduana incluyendo los despachos de importaciones del sector privado.

Similar actitud asumirán los trabajadores de Agencias Despachadoras de Aduanas de Oruro y Cochabamba, se informó.

Corporación Minera de Bolivia

Convocatoria a Propuestas

KAI-20-73

Se convoca a propuestas para la provisión de lo siguiente:

400.000 litros ACEITE COMESTIBLE DE PRIMERA CALIDAD

Los pliegos de especificaciones se encuentran a disposición de los interesados en la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones.

El plazo de presentación de propuestas fenece a horas 12 m. del día 24 de enero de 1973.

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, 12 de diciembre de 1973

ADORNOS PARA NAVIDAD

MERRY CHRISTMAS

GRANDES DESCUENTOS POR MAYOR

ADORNOS DE VIDRIO PARA EL ARBOL DE NAVIDAD (Industria Boliviana)

FABRICANTES:

TRANSOCEANICA Ltda.

FABRICA: Av. Bolívar 1584 - 3º p-Tel. 27059
OFINA: Ingavi 1047 alt.-Cas. 2557-Tel. 40063

CAJA DE SEGURIDAD PARA EMPOTRAR

0.40 x 0.50 x 0.20 - \$b. 2.400
0.40 x 0.40 x 0.20 - \$b. 2.400

CON LLAVE Y CLAVE

IMPORTADORA FERNANDEZ

JENARO SANJINES 439 CASILLA 5174
SABADOS Y DOMINGOS EN:
Pasaje Saavedra 21. Plaza Estadium esq.
Radio Club Boliviano - Telef: 55641

AGENTES EXCLUSIVOS EN EL INTERIOR:

SUCRE PASCUAL Y CIA. PLAZA 25 DE MAYO No. 14 Casilla 136 - Telef: 1835

ORURO N. ANTEZANA RODRIGUEZ 484 esq. 6 DE OCTUBRE TELEF: 50168

AGUINALDO

Nombre _____

Sección 1º Piso

Mes Noviembre Diciembre Año 1973 Puesto Cualquiera

Sueldo _____ \$b.

Bono Antigüedad _____

Bono Movilidad _____

Subsidios del Hogar _____

Bono D.S. 10.550 _____

Bono Compensación _____

Bono Min. Trabajo _____

Asignaciones Familiares _____

Mas Aguinaldo _____

STAMBUK & MARK hasta **750.50**

TOTAL GANADO _____ \$b.

C.N.S.S. 7.1/2% DEDUCCIONES _____

Servicios Par _____

LE OBSEQUIAMOS HASTA \$b. 750.50. O SEA EL 50% DE SU CUOTA INICIAL POR TODA COMPRA DE UN ARTEFACTO DE LAS LINEAS:

SIAM REFRIGERADORES

ORO AZUL COCINAS

PLANES ESPECIALES PARA SINDICATOS

SYLVANIA TELEVISORES

VENTAS:

AV. MARISCAL SANTA CRUZ 1342 CASILLA 4822

AGENCIAS EN EL INTERIOR

POR EL SALDO, HASTA UN AÑO DE PLAZO

SUGIEREN ELECCIONES COMUNALES EN EL VALLE

-COCHABAMBA, 13 (HOY).—El Secretario de Gobierno de la Federación Universitaria Local, Jaime Guzmán, considera que la institucionalización del gobierno comunal podría ser una buena medida y un acertado paso para la constitucionalización del país.

En consecuencia sugiere la institucionalización de las alcaldías con el aditamento de introducir algunas reformas en el procedimiento. Jaime Guzmán considera que aún no están dadas las condiciones para la constitucionalización del país.

Fundamenta esta posición "porque existe un estado de ansiedad y nerviosismo tanto entre los gobernantes cuanto en los gobernados por la ocultación y especulación de los artículos de primera necesidad —que a decir del gobierno, son sólo artificiales— Otro factor es la desorganización de los partidos políticos, la distorsión del Frente Popular Nacionalista y la falta de una doctrina de este ente político."

BARBER SHOP ALAMEDA



DESCUBRA SU VERDADERA PERSONALIDAD EN EL MODERNO SALON DE PELUQUERIA PARA CABALLEROS.

En cortes a navaja — tintes de cabello — masajes capilares — manicure. Y para damas modernos cortes y modelados. Esmero, atención y gentileza. AV. 16 DE JULIO, EDIF. ALAMEDA OF. 17 LA PAZ — BOLIVIA.

CON NUESTRA PLATA...!

PAGAMOS IMPUESTOS DE SU CASA, TERRENO, VEHICULOS, A LA RENTA Y MUNICIPALIDAD.

Recogemos documentos a domicilio u oficina

Ref: ORGANIZACION "JET"

Ayacucho 429 - Of. 5 - Tel: 53894

EMPRESA CONSTRUCTORA RIGOBERTO VEGA GARVIZU

ESPECIALIZADO EN LA REPUBLICA ARGENTINA



- *Construcciones en general
- *Estructura de hormigón armado
- *Remodelaciones y ampliaciones
- *Decorado de interiores

Yanacocha No. 599 — 3er. Piso Of. No. 8 — Teléfono No. 40223 — Edificio "IGLESIAS"

INSTITUTO TECNICO DE MODAS "PARIS"

CURSOS DE VERANO

Autorizado por el Supremo Gobierno mediante R.S. No. 34164 de 30-IV-49.

Bajo dirección de personal competente, diplomado en el exterior. Material didáctico de primera. EL ESTABLECIMIENTO MEJOR ORGANIZADO DEL PAIS. Con sistemas de enseñanza moderna, fácil y accesible a todas las innovaciones de la moda en general. GARANTIZA SUPERIOR ENSEÑANZA TEORICA Y PRACTICA

Potosí 1270 — 2do. Piso — Teléfono 56199

H. Municipalidad de La Paz

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 35/73 TERCER LLAMAMIENTO

Por orden del señor Alcalde, se convoca a propuestas a las Empresas en decoración, especializadas en confección de cortinas con padrón legalmente inscritas en la Renta Interna y Tesoro Municipal, a la provisión de telones de fondo destinado al escenario del auditorium de la Casa de la Cultura.

Los pliegos de especificaciones, planos, cómputos métricos serán proporcionados por la Dirección de Arquitectura. Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y lacrado, acompañando muestras de materiales propuestas y cumpliendo todas las formalidades de Ley en las oficinas de la Oficina Mayor, hasta el día miércoles 19 de diciembre de 1973, a horas 18.00.

La Paz, 13 de diciembre de 1973

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

DESECHAN DEBATE DEL PROBLEMA DE LIMITES CON BENI EN COCHABAMBA CRITERIO GENERAL DEL PUEBLO VALLUNO

-COCHABAMBA, 13 (HOY).— Miembros del Comité de Límites de Cochabamba, desecharon completamente la posibilidad de debatir públicamente en un foro el problema limítrofe que se confronta con el hermano departamento del Beni.

Como se sabe, personeros del Comité Cívico del Beni, retaron a sus similares de Cochabamba a debatir públicamente el problema en la Universidad de La Paz, a fin de que la ciudadanía en general conozca el diferendo limítrofe que se confronta.

Inicialmente los representantes cívicos de Cochabamba aceptaron el reto, lo cual posteriormente fue rechazado "en razón de que no se hubiera podido solucionar el problema y que sólo dejarían a consideración del organismo competente, el poder legislativo."

Pese a los reiterados planteamientos de parte del Beni, el Comité de Límites de Cochabamba, nuevamente rechazó las insinuaciones de los dirigentes cívicos de Trinidad.

PREFECTO

Refiriéndose a esta misma situación, el Prefecto del Departamento Millvov Eterovk, afirmó que

en el seno del Comité de Límites existe el criterio unánime de rechazar el debate público "por que el problema tan delicado, no se lo puede manejar en el plano de la "chacota".

La primera autoridad política de Cochabamba, reiteró que el Comité de Límites de este departamento ha estudiado reiteradamente el problema y precisamente por que lo considera muy delicado no aceptaremos las discusiones públicas.

INSTITUCIONES CIVICAS

Por su parte las instituciones cívicas, sus directivos forman parte del Comité de Límites recordaron que en una anterior oportunidad se acordó en público el documento final firmado por los dirigentes del Beni, lo cual hasta la fecha no superado y por lo tanto esperamos la definitiva que adopte un gobierno institucional a través de sus canales respectivos, en este caso congreso, dijeron.

Asimismo, advirtieron que los representantes cochabambinos no se prestarán de ninguna manera a juegos que pueden perjudicar las relaciones de hermandad de los dos pueblos.

Empresa Nacional de Electricidad S. A.

E. N. D. E.

Programa de Electrificación Rural en Bolivia

Invitación a Precalificación de Firms Consultoras para Asistencia Técnico — Administrativa

El Gobierno de Bolivia, a través de la Empresa Nacional de Electricidad S. A. (ENDE), administradora del proyecto, invita a la presentación de antecedentes de firmas consultoras en Administración, de los Estados Unidos y de otros países incluidos en el Código Geográfico 941 de USAID, que puedan calificarse por su experiencia en proyectos de tipo similar y magnitud para servicios de asistencia técnica a empresas eléctricas distribuidoras que sirven los departamentos mayores de Bolivia. Los servicios técnicos variarán en tipo y alcance de trabajo según las diferentes entidades. Administrativamente cubrirán los sectores de personal, política operativa, procedimiento de cobranzas, relaciones públicas e información al cliente. Se requerirá incrementar la capacidad técnica de cada entidad especialmente en mantenimiento preventivo, seguridad industrial, capacitación del personal y expansión del sistema. La Administración financiera deberá ser simplificada por mejoras en el procedimiento contable, presupuestos, proyecciones financieras e informes.

El Proyecto está financiado por USAID, por tanto, los gastos externos del Consultor serán pagados en dólares americanos y los gastos locales en pesos bolivianos. Se estima que el contrato será del tipo hombre-mes.

Las firmas interesadas podrán presentar sus antecedentes, incluyendo el formulario AID 1420-5, "Cuestionario de Consultor de Administración", el folleto de la firma detallando sus calificaciones y experiencia, y cualquier otra información que la firma considere pertinente. Si existiese una asociación de empresas se deberá proporcionar información sobre todas las firmas concurrentes.

Una vez recibida la información para la calificación, el Gobierno de Bolivia, por intermedio de ENDE, establecerá una lista conteniendo aquellas firmas consideradas calificadas para proveer los servicios requeridos para el proyecto. La solicitud para propuestas técnicas, conteniendo información completa del alcance de trabajo y un detalle sobre la forma de presentación de la propuesta, será enviada a las firmas calificadas.

La información para la precalificación será recibida en la siguiente dirección:

Ing. Oscar Morales
Gerente General

Empresa Nacional de Electricidad S.A. (ENDE).
Av. 14 de enero Nº 4574 — Casilla 565
Cochabamba, Bolivia

hasta horas 12:00 del día 2 de enero de 1974.

Los antecedentes para precalificación no recibidos hasta dicha hora no serán considerados.

Para información de las firmas interesadas esta invitación fue anteriormente publicada en los Estados Unidos en el Commerce Business Daily.

Cochabamba, diciembre 10, 1973

FUE BIEN RECIBIDA POSTERGACION DE LA REUNION DE CANCELLERES NO HABIA INTERES EN MANTENER LA FECHA: BRASIL

Brasil, 13 (ANSA).— La transferencia para una nueva fecha, aún no determinada, de la reunión de cancilleres de la Cuenca del Plata que debía realizarse el próximo día 17 en Buenos Aires, fue en general bien recibida por Itamaraty (la cancillería brasileña).

La decisión fue tomada por el Comité Coordinador de la Cuenca del Plata, en Buenos Aires, por consenso unánime, es decir, sin que ninguno de los cinco países representados (Argentina, Bolivia, Brasil, Paraguay y Uruguay) tomase la iniciativa de proponer la postergación.

Para los observadores, ninguno de los participantes estaba mayormente interesado en mantener la fecha, aunque ninguno de ellos apareció proponiendo la postergación. De ahí los anteriores desmentidos, por parte de varios países, de que estuviesen sugiriendo tal medida.

Según los observadores de Itamaraty, Argentina, luego de la reciente decisión de la ONU favorable a su tesis de consulta previa para explotación de recursos naturales comunes a dos o más países —considerada como una "victoria argentina", pocas condiciones tenía de afrontar nuevamente la cuestión en el seno de la Cuenca del Plata, donde su tesis no conquistaría la mayoría de los votos.

Para la cancillería brasileña, los tres últimos meses del gobierno del general Médici, antes de la entrega a su sucesor —el general Ernesto Geisel—, se han aprovechados para "poner la casa en orden", especialmente ante los graves problemas de los aumentos de precios de la carne y del petróleo, sin dejar de un nuevo "enfrentamiento político" con Argentina.

A su vez, entiéndese que el nuevo canciller boliviano, general Alberto Guzmán Soriano, que sustituye a Mario Gutiérrez en el cargo, en medio a dificultades políticas, precisa de algún tiempo para interiorizarse de los mecanismos y problemas a encarar en el ámbito regional del Plata.

De un modo general, para Uruguay, Paraguay y Bolivia, significará sólo una nueva transferencia de las decisiones sobre la entidad financiera de la Cuenca, a ser instituida con capitales argentinos y brasileños para

atender a proyectos importantes para el desarrollo de esos tres países. En cuanto a la nueva fecha, Itamaraty —obviamente— entiende que deberá ser para después de marzo.

cha, Itamaraty —obviamente— entiende que deberá ser para después de marzo.

CONSIDERA BRASIL MERCADO PROMISORIO A GRUPO ANDINO

SAN PABLO, 13 (ANSA).— "Si naciones como Italia o España vuelven sus ojos hacia los países del Pacto Andino es porque este es un mercado promisorio, no habiendo ninguna razón para que el gobierno brasileño no desee también una aproximación con esa área subregional", expresó el jefe del Departamento de Organismos Regionales de la Cancillería, Paulo Padilha Vidal, durante un encuentro con industriales en San Pablo.

"La posición brasileña con relación al Grupo del Pacto Andino es de apoyo, no sólo por el interés político, sino también por el surgimiento de un cuarto gran mercado en América Latina", agregó el representante de Itamaraty.

Anticipó que en mayo próximo se realizará, en San Pablo un seminario Brasil-Pacto Andino, para debatir la posibilidad de cooperación empresarial brasileña, especialmente en el sector me-

NO ESPERE AÑOS

SU MODELO

74

PARA

Entrega inmediata

Grandes facilidades de pago
Minima cuota inicial

*Garantía * Servicio
*Repuestos

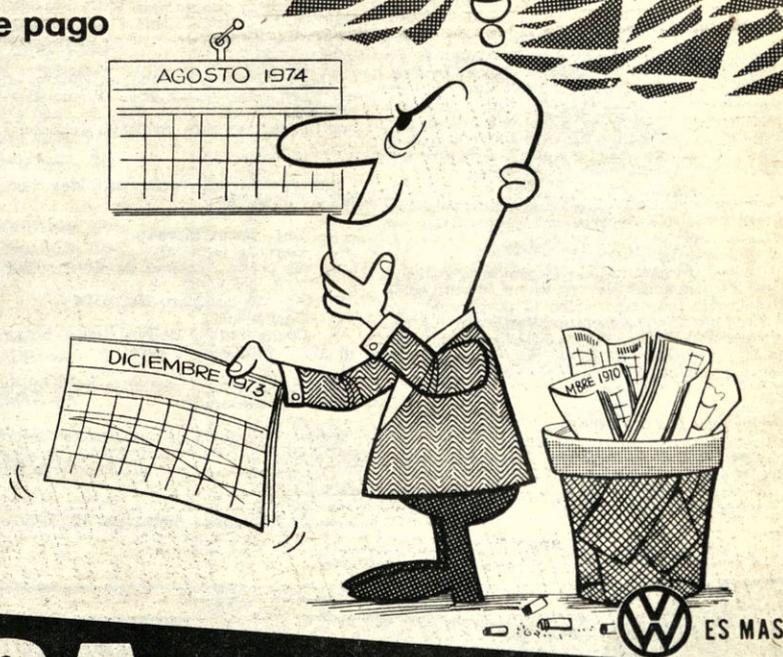


Visítenos

HANSA LTDA.

Y la organización VW en todo el país.

Consultenos en Mercado casi esq. Yanacocha - Tels. 54959-54445 - La Paz



ES MAS

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD

S. A. (E. N. D. E.)

PROGRAMA DE ELECTRIFICACION RURAL INVITACION A SERVICIOS DE CONSULTORIA

El Gobierno de Bolivia, a través de la Empresa Nacional de Electricidad S. A. (ENDE), administradora del Proyecto, negociará en coordinación con la Empresa de Luz y Fuerza Eléctrica Cochabamba S.A.

(ELFEC) y la Cooperativa Rural de Electrificación de Santa Cruz (CRE), un contrato por suma alzada con una firma consultora, para la preparación de planos de construcción, especificaciones y documentos de licitación y un contrato del tipo hombre-mes con la misma firma para la supervisión de la construcción de líneas de transmisión y distribución en las zonas de Cochabamba y Santa Cruz en Bolivia. Los servicios de Consultoría serán para dos sub-proyectos separados, uno para cada área. Los detalles de cada sub-proyecto son los siguientes:

COCHABAMBA: El Consultor trabajará en colaboración con ELFEC, propietaria de este sub-proyecto. El sub-proyecto consiste de los siguientes componentes:

132 Km. 14. 4/24. 9 KV líneas trifásicas
362 Km. 14. 4 KV línea monofásica
107 Km. 220/380 línea secundaria
214 Km. 220/380 línea secundaria
740 c/u. Instalación de iluminación pública.
14.000 c/u Instalación Doméstica Interna 1
c/u 5.000 KVA - 115 KV - 14. 4/24. 9 KV sub-estación.

SANTA CRUZ: El consultor trabajará en colaboración con CRE, propietaria de este sub-proyecto. El sub-proyecto, incluye los siguientes trabajos:

40 Km. 14. 4/24. 9 KV línea trifásica
252 Km. 14. 4 KV línea monofásica
210 Km. 220/380 línea secundaria
86 Km. 220/380 línea secundaria
2.250 c/c Instalación de iluminación pública.
14.000 c/u Instalación Doméstica Interna 60 Km.
69 KV línea de transmisión.
1 c/u 10.000 KVA - 10 KV - 69 KV subestación.
1 c/u 15.000 KVA - 10 KV - 14. 4/24. 9 KV subestación.

2. c/u 5.000 KVA - 69 KV - 14. 4/24. 9 KV subestación.
1 c/u Oficinas y Almacenes aprox. 1,500 m² en área.

El sub-proyecto de Cochabamba está situado en el área rural adyacente a la ciudad de Cochabamba y el sub-proyecto de Santa Cruz cerca a dicha ciudad. El trazo preliminar de cada línea, subestación, instalación de alumbrado público y acometida ha sido determinada. El Consultor, deberá investigar la conveniencia de dichas ubicaciones y las adaptará a diseños tipo standard para cada área seleccionada.

Los servicios requeridos del Consultor varían en cada sub-proyecto, pero consistirán en los siguientes términos generales:

1) Diseño Preliminar: El Consultor realizará todos los exámenes de terreno e investigación del subsuelo requeridos para la preparación de los documentos de contrato. Verificará las rutas y trazos seleccionados para las líneas de transmisión y distribución. Revisará y aprobará los diseños preliminares y el costo preliminar estimativo.

2) Adquisición de Equipo: Preparará y revisará las listas del equipo requerido.

3) Documentos de Contrato: Preparará los diseños finales, especificaciones y otros documentos de contrato requeridos para licitación, incluyendo un costo final estimado.

4) Evaluación de ofertas y Recomendaciones de Adjudicación para la construcción y Contrato de Proveedores.

5) Supervisión e Inspección de la Construcción.

El Consultor revisará los planos preliminares disponibles de cada sub-proyecto y utilizará los mismos en la extensión máxima posible.

Los diseños standard de la Administración Rural de Electrificación (REA) de EE.UU. serán utilizados como referencia en los trabajos eléctricos y civiles.

Para los servicios de la totalidad de las fases se requerirán aproximadamente 33 meses; 12 meses para la fase de diseño, 3 meses para la licitación y 18 meses para la construcción.

Se invita a las firmas que deseen ser consideradas, a presentar propuestas técnicas incluyendo un plan de trabajo para cada sub-proyecto que pueda ser realizado simultáneamente, incluyendo la información necesaria para demostrar (a) la experiencia y capacidad de la firma en ingeniería y supervisión de construcción del tipo y magnitud de este proyecto; (b) El trabajo presente de la firma; y (c) Su capacidad en términos de recursos financieros y personal para proveer los servicios requeridos dentro del tiempo especificado.

La oferta deberá incluir el Formulario AID 1420-5 o similar. Las propuestas deberán presentar la organización de la firma consultora y el personal que asignará al proyecto, datos personales de su personal superior incluyendo facilidad del idioma español y cualquier otra información que el consultor considere apropiada para demostrar su comprensión de los servicios a ser realizados. Deberán indicarse las partes a ser sub-contratadas.

Se aceptarán propuestas de firmas consultoras de Estados Unidos y otros países detallados en el Código Geográfico AID 941, firmas bolivianas y asociación de las mismas.

Las propuestas de firmas asociadas deberán detallar información de todos los miembros componentes de dicha asociación.

Las firmas que no sean bolivianas deberán asociarse con firmas nacionales para cumplir los requisitos de ley.

El pago será efectuado en dólares americanos y en pesos bolivianos financiados por el préstamo USAID 511-L-046. El pago a las firmas nacionales será realizado en pesos bolivianos.

Las propuestas, serán recibidas en la siguiente dirección:

Ing. Oscar Morales
Gerente General
Empresa Nacional de Electricidad
S. A. (ENDE)
Av. 14 de Enero No. 4574
Casilla 565
Cochabamba, Bolivia hasta horas 12.00

del día 7 de enero de 1974.

Las propuestas no recibidas hasta dicha hora no serán consideradas.

Para información de las firmas interesadas esta invitación fue anteriormente publicada en los Estados Unidos en el Commerce Business Daily.

Cochabamba, diciembre 10, 1973.

LLEGARA EL DIRECTOR DE E. S. A DE COLOMBIA

Hernán Peñaloza, Director Ejecutivo de la Escuela Superior de Administración de Colombia llegará al país el 20 del presente mes para cumplir una visita oficial de tres días al Instituto Superior de Administración Pública. Peñaloza viene a promover la participación de personas e instituciones bolivianas, vinculadas con la Administración Pública, en la realización del XVI Congreso Interamericano de Ciencias Administrativas que se realizará en México del 21 al 27 de julio del próximo año, con los auspicios del organismo de Administración Pública de México.

Bolivia, junto a Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela tendrán a su cargo la preparación de trabajos y ponencias sobre el tema: "Aspectos de la Evolución de la Administración Pública de los Países de Desarrollo, durante los últimos 20 años: Experiencias y lecciones".

El Director Ejecutivo de Colombia permanecerá en el país tres días durante los cuales mantendrá conversaciones con el Ministro de la Secretaría del Consejo Nacional de Economía y Planificación, el Subsecretario de Asesoría Administrativa y el Director Ejecutivo de ISAP.

Muebles  **Robson**

EN METAL Y EN MADERA

*Calidad *Garantía *Economía

- *Muebles para el hogar, oficinas, etc...
- *Revestimientos, puertas, ventanas, closets, etc...
- *Modelos a gusto y pedido del cliente

Oficinas: Galería LUZ - 3er. Piso - Of. 2
Teléfonos: 53832 Int 06 - Casilla 5218
22446

CONSUL PLAN D CREDIT

Corporación Minera de Bolivia

Invita a los señores representantes y firmas proveedoras a recoger los pliegos de especificaciones de la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4º piso del Edificio Central; correspondiente a los siguientes pedidos:

- 27054 Equipo de palitroque
- 27221 Material especial para fabricación de pernos
- 28044 Fierros estructurales "T"
- 28324 Fierro platino en plancha
- 28638 Fierros Angulares
- 29164 Fierro cuadrado para fabricación de clavos rieleros.

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, 11 de diciembre de 1973

Ministerio de Urbanismo y Vivienda

Servicio Nacional de Desarrollo Urbano (SENDU)
Convocatoria a Propuestas N° 2/73

El Servicio Nacional de Desarrollo Urbano (SENDU) el financiamiento del Préstamo AID 511-L-047 y de acuerdo a las normas de dicho financiamiento, convoca a las firmas norteamericanas fabricantes de vehículos y a las firmas portadoras bolivianas, legalmente establecidas, a presentar propuestas para la provisión de un vehículo tipo "Jeep" y una goleta doble tracción de las características técnicas señaladas en el Pliego de Especificaciones respectivo.

Para el efecto, los interesados pueden recoger dicho Pliego en la Secretaría de SENDU, edificio "Grover", 4º piso, calle Juan José Pérez, 275, esq. Urdini, Tel. 50883.

De acuerdo a los términos del Préstamo referido sólo tomarán en cuenta VEHICULOS DE FABRICACION NORT AMERICANA.

Las propuestas, con todas las formalidades de ley, deberán ser presentadas hasta las 18 p.m. del día 28 de diciembre de 1973 en la Secretaría de la Dirección Ejecutiva de SENDU.

La Paz, 11 de diciembre de 1973
RELACIONES PUBLICAS

TODOS LOS DOMINGOS
INGENIOGRAMA DE **hoy**

SERA INICIADA UNA REPRESA EN PROXIMOS DIAS: COCHABAMBA NOTABLE LABOR DEL CAMPESINADO

-En las cercanías de la comunidad de Achaya, a más de 40 kilómetros de la población de Patacamaya, está a punto de concluir una represa de riego que beneficiará a más de 150 hectáreas de esa región agrícola.

La obra está siendo ejecutada con el esfuerzo de los comunarios de Achaya y el apoyo técnico-financiero de Desarrollo de la Comunidad. Para lo cual, se ha logrado una financiación superior al medio millón de pesos que fueron conseguidos por la entidad y el aporte de los campesinos en un cincuenta por ciento. Para agilizar la obra, se contrató equipo pesado y también alguna maquinaria que tiene el servicio, que permitirá concluir la represa en el transcurso de las próximas semanas.

El Ingeniero Félix Fernández responsable de las diferentes obras de riego que se están ejecutando en el país, explicó que de esta manera se podrá lograr el mejoramiento del campesinado nacional, en vista que sus tierras tendrán una mayor producción y por tanto existirán los fondos necesarios para poder encarar obras de mayor magnitud.

Explicó que la mencionada obra tendrá un almacenamiento de más de 386 mil metros cúbicos de aguas en un

vasto receptor que tendrá un dique de 120 metros de largo por 15 de alto. Dijo que otra de las características de la obra es que tiene una estructura de tierra y roca que rebajan los costos de construcción.

De esta manera se está continuando con la serie de obras de este tipo, que permitirá llegar con un positivo beneficio al campesino, siempre logrando su participación, a fin de que esté consciente de la obra que tiene y de los frutos que puede recibir con una normal aplicación de semillas y fertilizantes.

Refiriéndose a la represa de Achaya, dijo que el almacenamiento de las aguas será producto de las lluvias, ya que es una zona de una elevada presión pluviométrica. La represa se encuentra a 4.200 metros sobre el nivel del mar. Señaló también que con un buen sistema de distribución del agua, se podrá abarcar un área de riego de más de 200 hectáreas.

Para la ejecución de la obra se ha contado con la participación masiva de los campesinos, que en un número superior a los cien, se trasladan diariamente a esta región para agilizar el trabajo, de tal manera que pueda estar concluida para los próximos 10 días.



MINISTERIO DE URBANISMO Y VIVIENDA

ADMINISTRACION AUTONOMA DE ALMACENES ADUANEROS

LLAMAMIENTO A PROPUESTAS 1/73, 2/73 y 3/73

Construcción Edificio Combinado A.A.D.A.A. y Aduana en la Ciudad de Santa Cruz

El Ministerio de Urbanismo y Vivienda y el Director Ejecutivo de la Administración Autónoma de Almacenes Aduaneros, ponen en conocimiento de los interesados, que a solicitud de varias empresas constructoras, se ha postergado la fecha de entrega de las propuestas hasta el día miércoles 2 de enero de 1974 a horas 16:30 p.m.

Las propuestas cerradas, lacradas y de acuerdo al Decreto Ley N° 10120, serán recibidas en la Secretaría de la Dirección Ejecutiva de A.A.D.A.A., El Alto Km. 3 carretera a Oruro.

Los planos, pliegos de especificaciones y demás documentos de contrato están a disposición de los interesados en la Dirección de Arquitectura, Edificio CONAVI, 3er. piso, Avenida 20 de Octubre esq. Fernando Guachalla, previa la cancelación de:

- | | |
|--|--------------|
| 1. — Bloque de Almacenes | \$b. 1.300.— |
| 2. — Bloque de Administración | " 1.100.— |
| 3. — Cerco con malla olímpica, drenaje y asfaltado de las playas | " 1.000.— |

Mayores informaciones al respecto, teléfono 59233.

La Paz, diciembre 1973

Ing. GERMAN AZCARRAGA J.,
Ministro de Urbanismo y Vivienda

Cnl. GERMAN LEMA A.
Director Ejecutivo

Papá Noel ya nos trajo un gran surtido de las elegantes lámparas para el hogar

ILUM

para todo ambiente

visítenos en Hansa y consulte también detalles sobre nuestra campaña

"Compre un regalo y reciba otro gratis"



ABIERTO HASTA Hs. 7,15 de la noche

HANSA Ltda.

LA FIRMA BOLIVIANA DE SU CONFIANZA; CON MAS DE 85 AÑOS AL SERVICIO DEL PAIS
DEPARTAMENTO MERCADERIAS
Tel 50878 YAHACOCCHA esq. MERCADO

DEBEN POSTERGARSE LAS ELECCIONES : HUMBOLDT "PERO NO INDEFINIDAMENTE"

-COCHABAMBA, 13 (HOY).—El Sub-Jefe Nacional del Movimiento Nacionalista Revolucionario, **Cirol Humboldt Barrero**, declaró que es necesaria una postergación de las elecciones presidenciales "pero no con carácter indefinido", por el contrario debe fijarse un plazo".

Refirió que su partido continúa integrando el esquema del Frente Popular Nacionalista y que por consecuencia lógica mantiene su respaldo al Presidente de la República **Gral. Hugo Banzer Suárez**.

El dirigente movimientista, sostuvo reuniones privadas con los dirigentes del Comando Departamental del Movimiento Nacionalista Revolucionario.

Cirol Humboldt Barrero sostuvo reuniones también con los dirigentes de varias células, con quienes se dijo analizó la posición del **Dr. Víctor Paz Estenssoro** de alejarse del Frente Popular Nacionalista.

REUNION EXTRAORDINARIA DE DIRIGENTES

La militancia movimientista de Cochabamba resolvió solicitar al **subjefe Humboldt**, el verificativo de una reunión extraordinaria a la brevedad posible a fin de solucionar el problema presentado por la determinación del **Dr. Paz Estenssoro**.

Se recaló que la continuación o el alejamiento del Movimiento Nacionalista del F.P.N. será determinado en una reunión extraordinaria de dirigentes departamentales.

CRITERIO GENERALIZADO

En declaraciones a la prensa **Cirol Humboldt Barrero**, afirmó que es criterio generalizado de las bases movimientistas el de efectuar una reunión extraordinaria de ejecutivos departamentales para determinar el futuro del M.N.R., respecto del gobierno y del esquema del Frente Popular Nacionalista.

ELECCIONES

Humboldt Barrero aseveró que seis meses no son suficientes, para el verificativo de elecciones presidenciales "hay que preparar los recintos electorales, imprimir documentos, inscripción de ciudadanos en el registro electoral; de tal manera se hace necesaria una postergación de las elecciones para institucionalizar los poderes del estado pero no con carácter indefinido, por el contrario sería a plazo fijo".

Asimismo declaró que el M.N.R. continúa en el esquema del Frente Popular Nacionalista, dejando entrever el respaldo con que cuenta el **Gral. Hugo Banzer Suárez**, presidente de la República.

En cuanto al respaldo al **Dr. Víctor Paz Estenssoro**, afirmó que es total de parte de la militancia movimientista "y por lo tanto se ha salvado plenamente la unidad del partido".

DESCUBRIERON 14 FABRICAS COCAINA EN COCHABAMBA:

-COCHABAMBA, 13 (HOY).—La oficina de Narcóticos y Drogas Peligrosas, dependiente de la Guardia de Seguridad Pública durante la presente gestión, descubrió catorce fábricas de cocaína, decomisó 9.100 gramos de sulfato de cocaína y 7.025 gramos de clorhidrato, además de haber capturado a 20 personas sindicadas de elaboración de la droga.

Las autoridades de la mencionada oficina policial informaron que el trabajo efectuado durante el presente año fue bastante positivo, demostrando en su memoria anual, que descubrieron siete fábricas de cocaína abandonadas y otras siete en pleno proceso de elaboración y que luego de los operativos respectivos, fueron capturados alrededor de 24 personas, las mismas que pasaron a la justicia ordinaria.

Recalcaron que **esos individuos** lograron fugarse de la custodia policial, los mismos que son buscados por la Guardia de Seguridad Pública y por la justicia.

El titular de la oficina de Narcóticos **Cap. Luis Gutiérrez**, afirmó que durante la presente gestión se incrementó la actividad de los delincuentes en la elaboración de cocaína, pese a la constante vigilancia impuesta desde la Guardia de Seguridad Pública.

Hamarcó la importancia del trabajo de Cooperación prestado por el personal subalterno de la Guardia de Seguridad Pública, quienes sin escatimar esfuerzos y pe-

se a la inmerecida recompensa que reciben desarrollaron arduo trabajo, para repeler esta actividad ilícita.

MARIGUANA

Al ser interrogados sobre el consumo de mariguana y otros productos nocivos para la salud, las autoridades policiales informaron que disminuyeron considerablemente y que durante la presente gestión se advirtió un porcentaje mínimo.

Afirmó que la juventud de que las drogas son perjudiciales para la salud y que simplemente que ejercita esta actividad por curiosidad o experiencia.

Y pese a esta situación la oficina de Narcóticos y Drogas Peligrosas desarrolló control riguroso del consumo de drogas".

Al Socio Le Regala

ABRA SU LIBRO DE AHORROS

EL BANCO AGRICOL

Informa al Pueblo sobre el Resultado

PROGRAMA GANADERO DEL ORIENTE CON FONDOS DEL BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO (BID)

208	Préstamos concedidos por un valor de	\$b.	59.461.712.-
2	Préstamos aprobados en trámite de escrituración por	\$b.	17.326.100.-
1	Préstamos en trámite por valor de	\$b.	10.541.880.-

254 Operaciones de préstamo, en total \$b. 87.329.692.-

DESTINO DE LOS PRESTAMOS.

Movimiento de préstamos desembolsados por ítems de inversión al 25 de octubre de 1973.

1.	Maquinaria agrícola, vehículos y herramientas	\$b.	2.769.900.-
2.	Ganado de cría (vientres y reproductores)	\$b.	31.676.500.-
3.	Ganado de engorde	\$b.	4.019.200.-
4.	Implantación de pasturas	\$b.	5.189.800.-
5.	Construcción de cercos (alambradas)	\$b.	6.252.400.-
6.	Edificaciones rurales	\$b.	1.047.600.-
7.	Instalaciones ganaderas	\$b.	2.439.412.-
8.	Provisión de agua	\$b.	5.001.100.-
9.	Sanidad Animal	\$b.	1.065.800.-

TOTAL \$b. 59.461.712.-

INCREMENTO DE GANADO

Vaquillas rescatadas del matadero para vientres	15.755
Vaquillas importadas para vientres de Brasil y Argentina	3.500
Toros reproductores importados de Brasil y Argentina	760
Toros reproductores adquiridos en el mercado nacional	542

Total cabezas de ganado de cría

20.557

PORCENTAJE EN TOROS POR RAZAS

Nellores	78%
Pardo suizo	11%
Gyr	4%
Hereford	3%
Brahama	2%
Santa Gertrudis-Brangus	2%

AGENCIAS PROVINCIALES

El Programa Ganadero del Oriente opera en los departamentos de Santa Cruz y parte de Chuquisaca y Tarija, para cuyo efecto cuenta con las siguientes agencias provinciales:

SANTA CRUZ.- Andrés Ibáñez, Montero, Concepción, San Ignacio de Velasco, San José de Chiquitos y Camiri.

CHUQUISACA.- Monteagudo.

TARIJA.- Villamontes.

REPASO MATEMATICAS-FISICA-QUIMICA

Señor padre de familia : El lunes 17 del presente, iniciamos las clases de un nuevo grupo de PREPARACION PARTICULAR para alumnos medios, intermedios y básicos. Referencias : Av. Mariscal Santa Cruz 1295 (Esq. Colón) Teléfono 21477.

MIL

10.000 Pesos

"LA PRIMERA"

AYACUCHO 207 - ALTOS

BOLIVIA

Programas Ganaderos

PROGRAMA GANADERO DEL BENI CON FONDOS DE INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION (IDA)

Por un valor de		\$b.	110.588.710.-
ORDE ALTO BENI/ CHAPARE			
Por un valor de		\$b.	4.196.040.-
IS DEL ALTIPLANO			
Por un valor de		\$b.	7.384.990.-
imos, en total		\$b.	122.179.740.-
ente, por valor de		\$b.	20.417.470.-
AMOS			
desembolsados por ítems			
de 1973.			
		\$b.	
Cabezas	30.625	\$b.	24.553.858.-
Cabezas	5.060	\$b.	5.084.898.-
Cabezas	28.480	\$b.	18.075.750.-
Kms.	5.649	\$b.	27.349.118.-
Nº	363	\$b.	3.792.528.-
Nº	405	\$b.	6.571.391.-
Nº	595	\$b.	4.934.703.-
		\$b.	18.285.729.-
Has.	2.649	\$b.	2.987.915.-
		\$b.	7.285.971.-
		\$b.	3.257.879.-
TOTAL:		\$b.	122.179.470.-
CON FONDOS PROPIOS DEL BAB		\$b.	9.080.655.-

Oruro, La Paz.

ES

del Yacuma, Riberalta, Magdalena, Reyes, Marbán, Moxos, Cercado, en el

Departamento de La Paz.

Departamento de Cochabamba.

Departamento de Oruro

Departamento de Pando.

SESORIA JURIDICA

ATENDEMOS LOS SIGUIENTES JUICIOS - CIVILES : Ejecutivos, Posesión Hereditaria. Contratos de compra venta Sociedades Civil y Mercantil etc. PENALES : Estafas, Homicidios, Calumnias, Abuso de Confianza, etc. MINERIA : Sociedades, Petición y Adjudicaciones etc. Recurso de Habeas Corpus

LIBRETAS DEL SERVICIO MILITAR

Auxiliares, Dispensaciones, Postergaciones, Redenciones y Pérdida de Libretas, Rectificaciones de Nombre y Apellidos, etc. Yanacocha 599, Of. 3 : 1er. piso. Atiende Dr. Roberto Zelaya ABOGADO EX JUEZ. Casilla 5801. Tel. 28399.

Papa Noel ya nos trajo

El sonido más perfecto
del mundo

"PLANOS SONOROS"

un auténtico adelanto en la reproducción musical

visítenos en Hansa
y consulte también detalles
sobre nuestra campaña

"Compre un regalo y
reciba otro gratis"



ABIERTO HASTA Hs. 7,15 de la noche

HANSA Ltda.

LA FIRMA BOLIVIANA DE SU CONFIANZA CON MAS DE 65 AÑOS AL SERVICIO DEL PAIS

DEPARTAMENTO MERCADERIAS

Tel 50878 YANACOCHA Esq. MERCADO

COMERCIAL CARVAJAL

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tel. 54862. — Departamento, Cristo Rey, calle Carandaiti, anticrético 60.000. Departamento, Villa San Antonio, tres dormitorios dependencias, garaje, teléfono anticrético 35.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. Departamento, Diego de Peralta, mixto. Departamento, Illampu, anticrético 40.000. Departamento, Av. Chacaltaya anticrético 36.000. Departamento, Av. Illimani, anticrético 45.000. Departamento, Romecín Campos, dos dormitorios dependencias, anticrético 55.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tel. 54862. — Departamento, Alvarez Plata, anticrético 30.000. Departamento, calle Vía cha, anticrético 40.000. Departamento, Francisco de Miranda, dos dormitorios dependencias, anticrético 80.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. Gorzonier, San Pedro, alquiler, con teléfono. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tel. 54862. — Dos habitaciones, dependencias, Gerónimo Soría, anticrético 30.000. Dos habitaciones, San Pedro-Santos Machicado, anticrético 25.000. Dos habitaciones, Obrajes calle 17, anticrético 8.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tres habitaciones, Obrajes Av. Siles, anticrético 30.000. Dos habitaciones, Villa Copacabana, anticrético 15.000. Una habitación, Villa Fátima, anticrético 5.000. — Habitación, calle Catacora, anticrético 10.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tel. 54862. — Una habitación, Juan de Vargas, alquiler 700. — Habitación, Pasos Kan-ki, alquiler 300. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tel. 54862. — Tres habitaciones, Av. Buenos Aires, alquiler 1.300. — apropiado oficinas, vivienda. Habitaciones, Av. Manco Kapac, para oficinas, anticrético. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tel. 54862. — Depósito amplio, alquiler San Pedro - Gral. Gonzales. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tel. 54862. — Tienda Villa Fátima anticrético 4.000. — Otra tienda trastienda misma zona, anticrético 15.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tienda o garaje, Av. Ecuador. Tienda trastienda, habitación dependencias, apropiado para bar, Av. Manco Kapac, anticrético. Otra tienda cerca Estación Central, anticrético. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tienda trastienda, calle Rodríguez, anticrético 30.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tienda, de artículos eléctricos, zona comercial vendo. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tel. 54862. — Vende casas, Sopocachi Heriberto Gutiérrez, excelente lugar. Casa, calle Los Claveles. Casa, calle Cervantes. 220.000 vacía. Vende casas, 6 de Agosto, excelente ubicación. Casa, Canónigo Ayllón, amplio departamento. Casa, plaza Villaruel cerca cine Busch 240.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Vende casas calle Colombia, dos pisos. Casa, calle Santa Cruz, dos pisos 420.000, lugar comercial. Casa, Isaac Tamayo, buen lugar. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Vende casas Quintanilla Zuazo, dos departamentos, 270.000. Casa, calle Larecaja, so-

bre dos calles. Vende casas, Obrajes - 14 de Septiembre, por concluir, buena ubicación. Casa Av. Siles, departamento 250.000. Casa, Achacachi, 85.000. — Otra por 60.000. — misma zona. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Tel. 54862. — Vende casas, Av. Gral. Lanza, dos departamentos, 500.000. Casa, Av. Bustamante, dos pisos, nueva, 165.000. Vende casas, Alto La Paz cerca surtidor, tiendas, habitaciones, ocasión. Casa, Pura Pura, dos pisos 120.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Vende casas Zoilo Flores, sobre dos calles, 900mts., divisible Casa, Landaeta prolongación, amplio departamento. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Vende casas Villa Fátima Barrio Comibol, dos pisos, 180.000. Casa, Villa San Antonio cerca cruce, nueva. Casa Gran Poder calle Bravo, 60.000. —

CARVAJAL. Yanacocha 448. — Vende casas Illampu, departamentos almacenes, lugar comercial. —

COMERCIAL ALAS**COMERCIAL "ALAS"**

GALERIA LUZ. — Tel. 29734. Alquila casa confortable amoblada, cuatro dormitorios, dependencias, amplio jardín. San Miguel. —

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. — Tel. 29734. — Alquila lindo chalet estrenar, tres dormitorios, dependencias, teléfono. Calacoto. —

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. — Tel. 29734. — Alquila casa cómoda, tres dormitorios, escritorio dependencias, jardín, garaje. Comienzo Següencoma. —

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. — Tel. 29734. Alquila amplias oficinas cuatro ambientes, baño. Isabel Católica. —

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. — Tel. 29734. — Anticrético departamento tres dormitorios, dependencias. — Hernando Siles, Obrajes. —

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. — Tel. 29734. — Anticrético departamento dos dormitorios, dependencias. Avenida Buenos Aires. —

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. — Tel. 29734. — Anticrético departamento dos dormitorios, escritorio, dependencias. Paraguay. —

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. — Tel. 29734. Vende Club Nocturno - Discoteca-ubicación excelente. Cliente-la selecta permanente. —

TV. SERVICIOS

ARREGLO RADIOS TELEVISORES
A domicilio Tel. 27801
Garantía 1 año.

TECNICO ELECTRICISTA
Reparación de cocinas, calderas, lavadores, secadores, instalaciones de artefactos eléctricos trabajos a domicilio Referencias: Teléfono 26778.

TECNICO EXTRANJERO

arregla televisores, radiolas toda marca a domicilio. Llamar teléfono 29576.

REPARAMOS

Televisores, radios con garantía a domicilio Teléfono 51016.

VARIOS**"OLBERRY"**

Vende terrenos Achumani - Villa San Isidro. Bólvav 697 - Of. 12.

EN SANTA CRUZ

Vendo triciclo para parto de refrescos, ta, mercaderías, productos agrícolas etc. Calle Ingavi 114 Santa Cruz de la Sierra.

"OLBERRY"

Precisa en anticrético hasta \$b. 60.000. departamento en alquiler. Bólvav 697 - Of.

ORQUESTA "PENTAGRAMA"

-Electrónica
Teléfonos 54573-54

AGENCIA MATRIMONIAL

DESEAN CASAR
¿Corazones solitarios se casan? Escríbanos casilla Ex - 7430 Bólvav \$b. 10.-

MOLINO DE MARTILLO

Vendemos molino de martillo nuevo, para cereales, especias, sos conchilla etc. Avenida Mariscal Santa Cruz 999 esquina nacocho Academia dianapolis.

OFREZCO DEPARTAMENTO

Anticrético \$b. 350. tres dormitorios y dependencias, planta barrio petrotero, C 13 No. 1786 Villa Ma.

ORQUESTA

Para sus fiestas. Teléfono 53220.

OCASION VENDO FORTUNA

Un lote de 2500 w. corriente 220 voltios y dos estrados de 1.25 mts. alto, con foquitos de colores. Potosí 940 4to. Potosí horas 12 a 13 todos días.

OFRECEMOS

Niñas, cocinas y lavadoras. Con recomendación Ref. 29734.

PARA:

- VENDER
- COMPRAR
- ALQUILAR
- OFERTAR
- VENTA DE VEHICULOS
- OFICIOS-EMPLEOS
- PRESTAMOS
- CONSIGNACIONES-ETC.

ATENDEMOS TODOS LOS DIAS DE 9:30 A 12:30 - 15:00 A 19:30
SABADOS Y DOMINGOS DE 9:30 A 13:00

ANUNCIE EN LOS ECONOMICOS de hoy

AYACUCHO 207

COMERCIAL LA CONFIANZA
COMERCIAL "LA CONFIANZA"
TERRENOS VENDE: Ir pavi 600 m2. Obrajes 200 m2. Següencoma 221 m2. Villa 12 de Octubre 700 m2. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524

VENDO ALMACEN REPUESTOS
AUTOMOTRIZ, excelente lugar comercial. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524. Motivo salud.

PASAPORTES INTERNACIONALES
Tramitamos 24 horas cualquier país. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

CARNET DE IDENTIDAD
Tramitamos 24 horas. Edificio Fabril 2º piso. Oficina 4 Tel. 50524.

PAGO DE IMPUESTOS
RENTA - MUNICIPALIDAD tiempo record. Edificio Fabril 2º piso. Oficina 4 Tel. 50524.

WOLSWAGEN 1973
Camioneta doble cabina flamante. Ocasión VENDO Tel. 50524.

VENDO DATSUN CAMIONETA
Semi nueva. Precio ocasión. Tel. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

WARIANT 1968
De lujo Vagoneta - flamante ocasión. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

DOS HABITACIONES
Cocina - Servicio. ALQUILER. Céntrica. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

COMERCIAL "LA CONFIANZA"
Departamento transfiere calle Salamanca cerca fábrica SAID \$b. 28 mil. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524

LIBRETA SERVICIO MILITAR
Gestionamos tiempo record. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524

DEPARTAMENTO ANTICRETICO
Dos dormitorios, dependencias completas Quin tanilla Zuazo. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 LA CONFIANZA. Tel. 50524.

TRES HABITACIONES
Anticrético Alto Miraflores \$b. 15.000. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

NECESITA CASA
2 departamentos. COMPRO AL CONTADO. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4. Tel. 50524.

PROPIEDAD GANADERA
VENDO actual explotación ALTO BENI. Motivo viaje. Tel. 50524.

NECESITO CAPITALISTAS
Para préstamos hipotecarios. Pago buen interés. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524

NECESITO DINERO
10.000 - 20.000 - 30.000 50.000 - 80.000 - 100.000 120.000 \$b. Mucha reserva. Pago buen interés. Operación inmediata. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

VENDO TERRENOS EN SANTA CRUZ
Excelente lugar residencial VIRUVIRU. Tel. 50524. Precio regalado.

COMERCIAL "LA CONFIANZA"
OFRECE DEPARTAMENTO AMPLIO 4 dependencias completas. Independiente. Cerca Fábrica SAID. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

DEPARTAMENTO PEQUEÑO
Un dormitorio, living, comedor, cocina, baño. Cerca Said "LA CONFIANZA" Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

URGENTE NECESITO DEPARTAMENTO
CENTRICO. Dos dormitorios dependencias. Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 teléfono 50524.

TERRENOS NECESITO
EN DIFERENTES ZONAS. Pago buen precio "LA CONFIANZA" Tel. 50524.

DINERO NECESITO
PARA INVERTIR NEGOCIO LUCRATIVO. "LA CONFIANZA". Tel. 50524.

NECESITO OFICINA CENTRICA PAGO
Traspaso - Alquiler. Teléfono 50524 URGENTE.

NECESITO PERSONAS CAPITALISTAS
Pagamos buen interés. Buena garantía. "LA CONFIANZA" Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

NECESITA CASAS
DEPARTAMENTOS, HABITACIONES, TIENDAS para anticrético o alquiler. Propietarios no pagan comisión. "LA CONFIANZA" Edificio Fabril 2º piso Oficina 4. Tel. 50524.

ZONA NORTE VENDO CASITA
Un departamento completo cuatro dormitorios dependencias. Patio, jardín EDIFICIO FABRIL. SEGUNDO PISO, OFICINA 4 Tel. 50524.

CASAS VENDO
Diferentes zonas. Precios ocasión. "LA CONFIANZA" Edificio Fabril 2º piso Oficina 4 Tel. 50524.

COMERCIAL LUBRAVE
"LUBRAVE"
Pérez Velasco 775
Casas Venta.— Yanacocha \$b. 180.000.— Av. Buenos Aires \$b. 160.000

"LUBRAVE"
Pérez Velasco 775
Hacemos préstamos de dinero sobre hipotecas y joyas, también necesitamos dinero.

"LUBRAVE"
Pérez Velasco 775
Necesitamos venta de casas, terrenos, anticréticos y alquiler.

"LUBRAVE"
Pérez Velasco 775
Anticrético.— 1 habitación calle Laja \$b 10.000 2 habitaciones Yanacocha \$b. 7.000 y 4.000.—

"LUBRAVE"
Pérez Velasco 775
Venta un audifono.

DE LUCHA CONTRA EL CANCER
-En el horario de 10 a 12 y de 15 a 18.00 horas, en el 2o piso de la Casa Howson, permanente abierto al público, el bazar de ropa y artículos varios a precios módicos a cargo del Comité Femenino de Lucha contra el Cáncer.

-Procendente de Washington llegó Laura Jiménez, Presidenta de la Asociación de Damas Bolivianas residentes en Washington.
La señorita Jiménez, ha hecho una donación en efectivo al Comité Femenino de Lucha contra el Cáncer.
CONIF DEPARTAMENTAL
-El Directorio de CONIF Departamental, se reunió en Asamblea el día miércoles.
EXPOSICION
Oscar y Teresa Bakdivieso inauguraron su Exposición de Velas Ornamentales de Navidad el día lunes 10, a las 17:00 horas en el Hall de la Honorable Alcaldía Municipal, la muestra permanecerá abierta al público, hasta el día lunes 17 del presente mes.
REUNIONES
-Cumplió años Teresa Cabezas de Contreras, con este motivo ofreció un té rummy a un grupo de amigas.

-Celebra hoy su aniversario natal Gladys de Ballivián.

-Un grupo de amigas se reúne hoy en un té rummy en la residencia de Blanca de Jáuregui.
VIAJEROS
Llegó de Alemania para proseguir viaje Cochabamba Martha Gross.
* 0 *
En días pasados se ausentó del país con destino a Buenos Aires, Carmen Avaroma de Murillo.
* 0 *
Llegó de Montevideo el Ing. Ademar Cernadas.

EL DIRECTORIO, PERSONAL EJECUTIVO Y EMPLEADOS del Banco Industrial S.A., tienen el sentimiento de comunicar el fallecimiento de la señora:

Raquel Goitia v. de Chacón

Madre de nuestro Director Dr. Carlos Chacón Goitia, e invitan a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General hoy viernes 14 a horas 16; el cortejo fúnebre partirá de la calle 16 N° 8028 (Calacoto).

La Paz, diciembre 1973

EL BANCO BOLIVIANO AMERICANO, TIENE EL SENTIMIENTO DE COMUNICAR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DE LA SRA. MADRE DE SU DIRECTOR Dr. CARLOS CHACON GOITIA.

Sra. Raquel Goitia vda. de Chacón

Q. E. P. D.

E INVITA A TODAS LAS PERSONAS PIADOSAS ASISTIR A LA TRASLACION DE SUS RESTOS MORTALES EL DIA VIERNES 14 DE DICIEMBRE DE 1973 A Hs. 16.—

EL CORTEJO FUNEBRE PARTIRA DE LA CASA N° 8028 DE LA CALLE 16, CALACOTO.

CINE 6 DE AGOSTO

Matinée, tanda y noche GO-YA, con Donatas Baniomis y Olivera Keterina. Actualida-

des mundiales N° 47. Precios matiné 6 y 7.50. Tanda y noche 7.50 y 9.—

CINE UNIVERSO

Matinée, tanda y noche LA NOCHE DE LAS NARICES FRIAS obra maestra de Walt Disney, en tecnicolor. Precios matiné 6 y 7.50, tanda y noche 7.50 y 9.—

DA. Tanda LOS NOVIOS 68 y UNA SEÑORA ESTUPEN-DA. Precios matiné 4.50 y 3.50, tanda y noche 5 y 4.—

CINE TRIANON

Matinée, tanda y noche bles ROBINSON CRUSOE CABALLOS DE ACERO.

DATOS

OFICINA Y REDACCION Av. 6 de Agosto 2170
Casilla Correo No. 477 — DIRECCION : Tel. 28737
GERENCIA ADMINISTRACION Y DEPORTES Tel. 25166 — REDACCION Tel. 29883
PUBLICIDAD — Ayacucho 207 Tel. 28706.

FARMACIAS DE TURNO

Del 8 al 15 de diciembre de 1973 : BOLIVIANA : Ayacucho No. 394 Tel. 22202 YUNGAS : Yungas 739 Tel. 24727 LA MILAGROSA : Av. Kennedy No.384 Tel. 53540, LA SALVADORA : Sagárnaga 376 Tel. 25865, LA SALUD : Tumusla 613 EL PRADO : Av. 16 de Julio No. 1898 Tel. 20711, SAN CRISTOBAL : Av. Teja-da Sorzano No. 106.

OBRAJES Plaza Franz Tamayo Tel. 83061-Obrajes. SAN CARLOS Av. Republica 26. Tel. 20223 Villa Victoria. **VERA CRUZ** Av. Antofagasta No. 100 Tel. 59107 Alto de La Paz. **CRISTO REY** General Lanza 2110. Tel. 27534 Sopocachi Alto.

TELEFONOS DE URGENCIA

BOMBEROS 119. ASISTENCIA PUBLICA 118-22111. RADIO PATRU LLA 110. **TRANSITO 26148. SAMAPA 26628-26548. ENERGIA 54357.** **TELEFONOS (RECLAMOS) 113. INFORMACIONES 104. SEÑORITA** HORA 117. **LARGA DISTANCIA-EXTERIOR 55907-09. INTERIOR** 20402-03. **HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL 22821-22872 AASANA** 59333-59310.

FLOTAS

TRANS-SERVICE LTDA. Alto de la Abanza No. 757 Tel. 43154. **TRANSPORTES "EL CHAPACO"** Chuquisaca 568 Tel. 40258. **transportes** UNIVERSO. Av. Montes 638 Tel. 42831. **TRANSPORTES SAMA** Murillo esq. Graneros Tel. 28462. **FLOTA UNIDOS** Calle Bozo esq. Montes Tel. 25893. **ANINDO.** León de la Barra 360 Tel. 20471. **BERMEJO** Av. Pando 148 Tel. 28981. **CONTINENTAL** Av. Montes 675 Tel. 29081. **COPACABANA** Av. Montes 620 Tel. 20477-40461. **LAURO** Av. Camacho 1223 Tel. 27677. **TRANSPORTES PILCOMAYO** Figueroa esq. Tiquina Tel. 22858. **ALIAGA** Av. Montes 700 Tel. 26378. **URUS** Bozo 194 Tel. 50793. **TRANSPORTES SAN CRISTOBAL** Plaza Alexander 190 Tel. 27775-41076. **FLOTA YUNGUENA** calle Corcoico No. 1577 Tel. 43001. **TRANSPORTES** TARIJA. Tiquina 37 Tel. 28911. **TRANSPORTES VICTORIA** Emilio Calderón 563 (Gran Poder) Tel. 56599. **TRANSPORTES ABAROA** Plaza Alonso de Mendoza 242 Tel. 27096. **MICROBUSES KIRQUINCHO** Bozo 106 Tel. 54612. **EXPRESO "EL CONDOR"** La Paz-Potosí-Villazón, calle Bozo 121. Tel. 20803. **TRANSPORTES MOTO MENDEZ** Chuquisaca 626 Tel. 29651. **TRANSPORTES TUNARI** calle Bozo No. 108 Tel. 40375. **TRANSPORTES MANCO KAPAC** calle Tumusla 580 (Hotel Tumusla). **"DORADO ORIENTE"** Pullman de lujo, calle Bozo 106 Tel. 40375. **TRANSPORTES RIVEROS** (a Copacabana) Av. Montes 680 Tel. 20984.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO Tels. 54649-53132-55769-51155-51163. **59053. LUFTHANSA** Tels. 20383-25780-50609. **AEROPUERTO** Tel. 59151. **AEROLINEAS ARGENTINAS** Tel. 50792. **AVIANCA** Tels. 43909. **40883. AIR FRANCE** Tel. 51740. **LAN** Tel. 28536. **KLM** Tel. 42965. **SWISSAIR** Tel. 28924. **PANAM** Tels. 54117-41863. **BOA** Tel. 26387. **VARIG** Tel. 21450. **ECUTORIANA** Tel. 54472. **IBERIA** Tel. 20270. **24378. ALITALIA** Tel. 23484. **B.O.A.C.** Tel. 55541. **CANADIAN PACIFIC** Tel. 55541. **SOUTH AFRICAN AIRLINES** Tel. 55541. **BRITISH-CALK. DONIAN** Tel. 55541. **ESTACION CENTRAL** Tels. 52510-53410.—

CINE 16 DE JULIO

Por largo metraje sólo dos funciones **JOKER (Payaso).** Primera función Ha. 15. Segunda función Ha. 19 y 15. Precios 10.— y 12.—

CINE SCALA

Matinée, tanda y noche. **EL BOXEADOR DE SHANGHAI.** Noticioso ACTUALIDADES **MANACO.** Precios: matiné 6 y 7.50, tanda y noche 7.50 y 9.—

CINE LA PAZ

Matinée EL REY DE LOS OSOS. Tanda y noche LOS ANGELES DE LAS ALAS QUEMADAS, con Nadja Tiller. (P.M. de 21 años. Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Precios matiné 6.— y 7.50. Tanda y noche 7.50 y 9.—

CINE BOLIVAR

Matinée, tanda y noche EL DIA QUE LLEGARON LOS MONSTRUOS. Precios matiné 5.10. Tanda y noche 5.20.

CINE PARIS

Matinée, tanda y noche REQUIEM PARA UN HOMICIDA, en tecnicolor. Precios matiné, tanda y noche 5.—

CINE ROXY

Matinée doble SIMPLE-MENTE UNA ROSA y AQUELLOS AÑOS LOCOS. Tanda y noche MI TIO BENJAMIN y CUANDO LAS MUJERES TENIAN COLA (mayores de 21 años). Precios matiné 4, tanda y noche 4.50.

CINE MEXICO

Matinée y noche ROSARIO y UNA SEÑORA ESTUPEN-

CINE MONJE CAMPERO

Matinée, tanda y noche. **WANG TANG TORO** MAT. en tecnicolor. Precios matiné 7.50 y 4.50. Tanda y noche 9.— y 5.—

CINE TESLA

Matinée, tanda y noche estrenado en tecnicolor **EL ASILO DEL TERROR.** Precios matiné 6 y 7.50, tanda y noche 7.50 y 9.—

CINE PRINCESA

Matinée, tanda y noche **JOE KIDD,** con Robert Duval y John Saxon.

CINE EBRO

Matinée, tanda y noche dobles **EL ARBOL DEL VERDUGO** y **LOS CUATRO PICAROS LADRONES.** Precios matiné 4.50 y 3.50. Tanda y noche 5 y 4.—

CINE ABAROA

Matinée, tanda y noche dobles **CANALLAS PERO HEROES** y **COMANDOS CONTRA ROMMEL.** Precios: matiné 4 y 3, tanda y noche 4.50 y 3.50.

CINE MURILLO

Matinée doble **DUELO DE GIGANTES** y **LA TRAMPA.** Tanda y noche dobles **DISPUTAS EN LA CAMA** y **DUELO DE GIGANTES**, (M. de 21 años). Precios matiné 4.— y 3.— Tanda y noche 4.50 y 3.50.

CINE MIRAFLORES

Matinée, tanda y noche **CHINHAO EL REY DE LOS CAMPEONES** y **LAS MICHES PLACENTERAS.** Precios matiné 4, tanda y noche 4.50.

CINE IMPERIO

Matinée, tanda y noche bles **HONORIA LA AMANTE DEL BARBARO ATILIA** EL REGRESO DE KONG. Precios 3 y 3.50.

CINE ESMERALDA

Matinée, tanda y noche bles **ODIO EN LAS PRERAS** y **DRACULA A.C. (T.P.).** Precios matiné Tanda y noche 4.50.

CINE CENTER

Matinée, tanda y noche bles **LA BOXEADORA FERNAL** y **EJECUCION** Precios M. 3.60 y 3.10. N. 4.70 y 3.60.

CINE LUX

Matinée y tanda **LA GALEON** y **EL PLANETA DE LOS SIMIOS** M. EL PLANETA DE LOS SIMIOS y **FUEGO NEGRO** (lo mayores). Precios 3.10.

CINE ILLIMANI

Matinée **ARMADA** y **GALEON** y **DONDE ESTABAN** Frente. Tanda y noche **MADA BRANGALEON** y **ADOLESCENTES** Precios matiné 2.10, tanda y noche

CINE VARIEDADES

Matinée, tanda y noche **QUO VADIS** y **EL ALCOHOL LIMPICO.** Precios matiné 4.— y 3.— Tanda y noche 4.50 y 3.—

CINE 16 DE NOVIEMBRE

Matinée, tanda y noche bles **LA MUJER MURCHUGO** y **EL MUNDO DE LOS AVIONES.**

CINE MADRID

Matinée, tanda y noche bles **MEDICO MODICO** LAS CHICAS MALAS y **PADRE MENDEZ** Precios matiné 3.50 y 3, tanda y noche 3.60 y 3.— H. T m atinée.

HOY ESPECTACULAR DOBLE "GRAN CINE MADRID" HOY



Doble con : "LAS CHICAS MALAS DEL PADRE MENDEZ" — Colores

El billete navideño de Lotería Nacional le sirve para intervenir en 3 sorteos diferentes, que le permitirán ganar mucho dinero, regalos especiales y valiosos objetos en el sorteo "premio a la constancia".

Panorama Mundial

Chile se arma, según revela diario francés

NUEVA YORK, 13 (ANSA).— El Presidente Nixon anunció hoy nuevas medidas restrictivas para el consumo de carburantes destinadas a afrontar la creciente crisis energética que afecta al país.

Las medidas van desde la reducción del uso de luces en todos los edificios comerciales e industriales, hasta la prohibición en el uso de los "limousines" a los funcionarios de gobierno.

Nixon se declaró muy alentado por los primeros resultados de la reducción del 5 por ciento en el consumo de nafta. El presidente agregó en una declaración de prensa que si los norteamericanos siguen cooperando se podrá vencer sin mayores dificultades la crisis del petróleo.

BEIRUT, 13 (AP).— Las defensas egipcias antiáreas abatieron hoy un avión espía de Israel sobre el sector sur del frente del Canal de Suez, informó la agencia oficial del Medio Oriente.

Un vocero militar egipcio sostuvo en una declaración transcrita por la agencia que el avión enemigo fue interceptado por la tarde cuando penetró nuestro espacio aéreo.

La suerte del piloto no fue revelada.

PRAGA, 13 (ANSA).— Alrededor de treinta personas perdieron la vida hoy en Praga en la explosión de una casa para trabajadores.

El siniestro ocurrió en Tachov, Bohemia. Casi todas las víctimas son jóvenes aprendices de una fábrica de material plástico.

Cincuenta y dos personas fueron extraídas con vida de los restos del derrumbe por las escuadras de socorro.

La desgracia habría sido causada por la explosión de un que mador a nafta situada en los sótanos del edificio.

CIUDAD DE MEXICO, 13 (ANSA-INFORMEX).— El mímico mexicano Mario Moreno "Cantinflas" liberó a siete presos colombianos y encerró durante diez minutos al director del penal de distrito de Ibaque (Colombia).

Así lo informó el propio Mario Moreno, en una conferencia de prensa, en la que dio a conocer sus experiencias en Colombia, a donde asistió en días pasados a recibir el título "honoris causa" de maestro rural de Ibaque.

CARACAS, 13 (ANSA).— Un juez de Caracas dictó auto de liberación contra un hombre que se casó cuatro veces sin divorciarse. Detalle curioso: el hombre se apellida Casanova, y las cuatro esposas le dieron 18 hijos todos legítimos.

El polígamo es Antonio González Casanova, quien se casó por primera vez en 1958 con Esperanza Planas de la cual tuvo varios hijos a quienes luego abandonó.

LIMA, 13 (ANSA).— El Perú no devaluará su signo monetario, afirmó el ministro de Economía y Finanzas, general Francisco Morales Bermúdez, ante miembros de la asociación de dirigentes de ventas, quienes les indicó que carecen de fundamento los rumores sobre una eventual devaluación.

Seguidamente expresó que no habrá devaluación porque a pesar de los aumentos en los precios de los bienes e insumos para la industria que Perú importa, así como dificultades para la fabricación de harina de pescado, la situación continúa siendo prácticamente la misma.

PARIS, 13 (ANSA).— El Ministerio francés de las Fuerzas Armadas se negó hoy a confirmar o informar acerca las noticias en base a las cuales Francia habría suministrado o estaría lista, para hacerlo, cañones de calibre 155 y otro material bélico al gobierno al que dio vida la junta militar chilena después del "golpe" del pasado mes de septiembre. Noticias en tal sentido, publicadas esta mañana por el cotidiano comunista "Humanité" son confirmadas, por informaciones procedentes de fuentes generalmente bien informadas, relacionadas con las negociaciones actualmente en curso entre representantes de los gobiernos de París y Santiago.

Según tales fuentes, el gobierno chileno habría ya pasado un pedido para el abastecimiento de camiones militares, de doce tanques "AMX 13" (a los cuales se agregaría otros 35 cuya compra estaría en fase de discusión) y de un número imprecisado de helicópteros "SA-330 Puma".

Las negociaciones se referirían además del abastecimiento de tanques, a la compra de proyectiles y de material para las telecomunicaciones. Indicaciones, más precisas se tendrán cuando el Ministro de las Fuerzas Armadas, Roger Galley, responderá a una interrogación escrita que le dirigió sobre el particular el diputado Yves Le Foll (P.S.U.) se señala mientras tanto que "Humanité" afirma que una empresa francesa de armamentos se pre-

pararía a enviar a Chile grupos de especialistas encargados de instruir a los militares chilenos so-

bre el funcionamiento del material bélico suministrado por Francia.

Ordenanza Municipal Nº 129-73

DEPARTAMENTO LEGAL

GRAL. ARMANDO ESCOBAR URÍA
ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ

CONSIDERANDO:

Que mediante ordenanza municipal Nº 109/73, de 18 de octubre del presente año, se declaró de necesidad y utilidad públicas, la expropiación de 5.300 m², de terreno de propiedad aparente del Ferrocarril Guaqui — La Paz, para la construcción de un mercado en la zona de Pura Pura.

Que la Dirección General de Finanzas Municipales informa que por no existir los fondos necesarios para pagar la indemnización correspondiente, no es posible continuar el presente trámite expropiatorio.

RESUELVE:

Dejar sin efecto la ordenanza municipal Nº 109/73, de 18 de octubre del presente año, por la cual se declaró de necesidad y utilidad públicas la expropiación de 5.300 m², de terreno de propiedad aparente del Ferrocarril Guaqui-La Paz ubicado en la zona de Pura Pura para la construcción de un mercado.

Es dada en el Palacio Consistorial de la Ciudad de Nuestra Señora de La Paz, a los trece días del mes de diciembre de mil novecientos setenta y tres años.

GRAL. ARMANDO ESCOBAR URÍA
ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ

ES CONFORME: Dr. JOAQUIN VILLANUEVA LLANO.— Oficial Mayor de la H. Alcaldía Municipal.

Ministerio de Educación y Cultura

DIRECCION DISTRICTAL DE EDUCACION URBANA
COMUNICADO

La Dirección Distrital de Educación Urbana y la Dirección Nacional de Artes Plásticas, invitan a los profesores de Artes Plásticas y personas interesadas en la Educación Técnica - Artística, del 14 al 28 del presente, a los cursos de:

- DIDACTICA GENERAL
- TECNICAS Y MEDIOS DE EXPRESION
- EVALUACION

Las inscripciones se realizarán en la Dirección Nacional de Artes Plásticas (Edificio Lazarte 1er. piso).

DERECHO DE INSCRIPCION \$b. 40.—

La Paz, 12 de diciembre de 1973
Dpto. de Relaciones Públicas y Prensa
Prof. Gerardo Rojas Luna.— Director Distrital de Educación Urbana.

EL BANCO DEL ESTADO

A fin de evitar perjuicios a su distinguida clientela y al público en general, tiene el agrado de comunicar que por motivo de Balance y con la debida autorización del Departamento de Fiscalización del Banco Central de Bolivia, no atenderá ninguna operación de depósito ni retiro en su Sección CAJA DE AHORROS, a partir del 24 del presente mes hasta el 2 de enero próximo.

Asimismo, en su afán de prestar un mejor servicio a nuestros usuarios, hace saber que desde el día lunes 17 del actual, las participaciones de Auditoría, Legal, Organización y Métodos, Pagos IBM y Acciones TASA, funcionarán en el nuevo local situado en la esquina de las calles Colón-Comercio (frente al Mercado de Flores).

La Paz, 13 de diciembre de 1973

SUBGERENCIA ADMINISTRATIVA CONTABLE

¡¡ Gane toda una fortuna en un día... jugando a Lotería!!
¡¡ Obtenga la mayor felicidad con 2.000.000 de pesos en esta Navidad !!

Profesionales

Dr. Edgar Tardio Dominguez

MEDICO CIRUJANO OCULISTA

-Especializado en la Universidad de París (Francia). Miembro Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e Instituto Barraquer de Barcelona (España). Ex-asistente del Hospital HOTEL DIEU de París.

MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS, CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA, TRAUMATOLOGIA Ocular, MEDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO

Consultorio: Federico Zuazo 1553 - Tel. 43235 - Casilla 5081 - Atiende todos los días de 11 a 12 y de 14 a 20, Sábados de 9 a 12.



Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE
Dr. MIGUEL VELASQUEZ PEÑARANDA

ANALISIS:

Sangre, química de la sangre, orina, heces, líquido céfalo raquídeo, jugo gástrico y duodenal, pruebas de embarazo, bacteriológicas y parasitológicas.

ATENCIONES:

De 8.30 - 12 p.m. 15 - 19 horas p.m. Avenida Camacho 1223 (esquina Ayacucho), Edificio Krul 5o. piso Oficina 509 Teléfono 24528 Casilla 2665 Teléfono domicilio 21122.

Dr. Felix Saunero Rojas

GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

-Ex-Residente del Hospital de Cineco-Obstetricia No. 1 de México D.F.

Enfermedades de señoras - Atención Prenatal - Partos - Consultorio: Belisario Salinas 228 - Consultas de 4 a 7 - Teléfono Consultorio 41003 - Domicilio 20227.

Dr. José L. Morales Mendieta

CIRUJANO ESPECIALISTA

-Post Grado Universidad Nacional y Católica Córdoba - Argentina. Enfermedades y cirugía del CUELLO - BOCIO - ESTOMAGO - HIGADO y VIAS BILIARES - PANCREAS - INTENTINOS - HERNIAS - VARICES y sus complicaciones - CIRUGIA DE MAMA.

Consultas Hs. 15 a 19 Edificio Cne Scala 3o piso TelF: 22692 - 55945 - Cas. 4143.

Dr. Carlos Muñoz A.

ORTOPEDISTA -TRAUMATOLOGO
ESPECIALIZADO EN BRASIL Y EUROPA

ATIENDE NIÑOS Y ADULTOS

-Fracturas - Rayos X - Corrección de deformidades de nacimiento - Corrección de deformidades reumáticas - Corrección de desviaciones de la columna - Cicatrices - Heridas de la mano - Cambio de articulaciones enfermas por artificiales.

CONSULTORIO: Ayacucho 206, 5to. Piso. Atiende de 14.00 a 19.00 horas, teléfono 52265. Domicilio 43075-20461. Casilla 1256.

Dr. Eduardo Figueroa Erazo

DENTISTA ESPECIALISTA EN NIÑOS

-Estudios de post-gradó realizados en la Universidad de Osaka (Japón). Atiende tratamiento de la especialidad y trabajos de prótesis de adultos.

Consultorio: Ayacucho 230 - Edificio Cine Scala 3er piso Teléfono 22692-24143 - Favor reservar hora.

Desarrollará política de centro izquierda nuevo presidente de Venezuela

CARACAS, 13 (AI). Al retornar Acción Democrática al poder, se prevé que el presidente electo Carlos Andrés Pérez desarrollará un gobierno de izquierda moderada con sólido apoyo en el Congreso y el reto de contener una creciente inflación reprimada en medio de una bonanza petrolera sin precedentes.

El dinámico y veterano político no sólo tendrá mayoría en el Congreso sino que también contará con los recursos económicos más altos que haya tenido gobierno alguno para cumplir con su promesa de luchar contra el alto costo de la vida la pobreza y el crimen.

Las primeras declaraciones de Pérez pronostican una amplitud política con el deseo de una cooperación de otros partidos en su gobierno, flexibilidad ante las debilitadas extremas izquierdas y de derecha y una política económica y exterior dentro de un marco nacionalista. Pero también tendrá oposición el actual partido gobernante cristiano (COPEI) aunque se vigorizó en los últimos años perdió el poder, no obstante haber logrado 1.518 385 votos.

Los partidos de extrema izquierda que incluyen al comunista y socialismo han expresado que abrirán un compás de espera antes de tomar una decisión definitiva sobre el sistema de oposición que emplearán que desde ahora anunciaron habra de ser profundo.

Pérez fue descrito por sus rivales durante la campaña electoral como un hombre que combatió los movimientos guerrilleros urbanos y rurales vigorosamente durante el gobierno de Rómulo Betancourt cuando era ministro del Interior. Ahora tengo una actitud mas flexible porque las circunstancias son diferentes declaró ayer Pérez.

Los dos candidatos de izquierda, Jesús Angel Paz Galarraga y José Vicente Range, obtuvieron el tercer y cuarto lugar respectivamente, percibieron en conjunto menos de diez por ciento de los sufragios.

Paz Galarraga de la Nueva Fuerza, una coalición izquierdista, que incluye al Partido Comunista de la línea moscovita, totalizó 210.513 sufragios y Rangel del Movimiento al Socialismo (MAS) 174.954, Los ocho

candidatos restantes, incluidos tres derechistas que dicen al ex dictador Marcos Pérez, recibieron solamente que una cantidad de votos.

También anunció un compromiso para las emprentacionales dentro de los igualitarios en que las de hablarán a un mismo nivel.

Pero el reto mas delicado afrontará Pérez es el de presada inflación, que sus propias declaraciones, rá ahora una consideración en el costo de la vida.

Los observadores han derado que el costo de fue uno de los factores haber influido más en el cimiento de AD que ot

campaña hacia una decha por solucionar esma. Pérez expresó que subirán el costo se mejorar los ingresos de zolanos para que cuando los recursos suficientes frontar la inflación. A los los ingresos "per ca de 19.236 dólares, un más altos de Latinoamé

El gobierno medianos y congelación de p tratado de contener el del costo de la vida que de un nueve por ciento según las cifras oficiales, siblemente más alto de a lo dicho por los po oposición. Sin embargo sidera que la inflación zuela ha sido la menor el continente americano, Pérez obtuvo la presidencia un porcentaje de 48.60 to del electorado que sentan 2.006.614 sufr la cifra más alta lograda didato alguno en los últimos años de democracia en la.

Al lograr concentrar de su candidatura la ma de la oposición, obt ventaja de 488.229 vot su inmediato rival Lora nández del partido go social cristiano (COPEI)

Fernández, un abogado queño de 55 años de edad, muló 1.518.385 votos q sentan el 36.78 del el

Pérez un hombre que campo hace 33 años, o una ventaja de casi el ciento con 29.006.614 v bre Fernández, quien du campaña estuvo apoyand tual gobierno, tanto en s ca económica como en a ra e internacional.

Los resultados de las nes para cuerpos delibera dican que Pérez tendrá un pla base política en el C so al haber obtenido Acciocrática un 14 por ciento de votos que COPEI.

Dr: EDMUNDO PANDO R.

MEDICO ANESTESIOLOGO

Consultorio : Calle Yanacocha 531. Tel: 40995 - Domicilio 27892.

Dr. Anibal Rivero Delfin

MEDICO DE NIÑOS

Comunica a su distinguida clientela que de regreso de Estados Unidos atenderá nuevamente en su consultorio de la Av. 16 de Julio 1456, Edificio Sobima 3er. piso Teléfono 55742 Consultas: de 17 a 20 horas. Domicilio: Urbanización San Miguel J-26 Teléfono 83629 - Casilla No. 3601.



LENTES DE CONTACTO BLANDOS "HIDROFILICOS"

Los mejores laboratorios de EE.UU ahora al servicio de Ud. con los últimos adelantos y un descuento del 37% y garantía por 6 meses. Todo lo mejor en LENTES DE CONTACTO. CONSULTORIO OPTOMETRICO - CONTACTOLOGICO ALARCON MARIACA - ALARCON VON BORRIES.

Calle Potomá No. 1033 Altos Tel : 25240.

El sorteo navideño de Lotería Nacional, lleva consigo "el gran premio del siglo" 2.000.000 de pesos con salida forzosa.

Cortes de suministro de petróleo árabe puede derivar en escasez de alimentos

Urgen acción conjunta de gobiernos del mundo

LONDRES, 13 (AP). Un directivo de la marina mercante británica advirtió hoy que los cortes de suministro petrolero árabe amenazan con ocasionar escasez de alimentos al paralizar a los barcos de carga la falta de combustible y urgió a la acción conjunta de los gobiernos del mundo para mantener al comercio interna-

cional.

Ian Denholm, presidente de la cámara británica de navegación, sostuvo en una conferencia de prensa que siete embarcaciones de carga británica serían detenidas en unas dos semanas. Preciso que una em-

barcación de línea y otra de carga ya han quedado inmóviles en puertos extranjeros con sus bodegas vacías.

El gobierno tendrá que tomar la penosa decisión de prohibir a la gente su movilización en automóviles, si no que-

re que cunda el hambre afirmó

Denholm indicó que las compañías petroleras están rebajando nuevamente los suministros a la navegación entre el 10 y el 25 por ciento.

Que nadie subestime lo que está en juego advirtió. La eco-

nomía de varios países depende en la venta de sus materias primas, que son frecuentemente perecederas.

El directivo de navegación dijo finalmente que los gobiernos deberían comprender la gravedad de la situación y encarar planes conjuntos para superarla.

Proclamarán a presidente electo de Venezuela la próxima semana

Carlos Andrés Pérez sigue obteniendo mayoría de votos

CARACAS, 13 (ANSA). Carlos Andrés Pérez, (en la foto) candidato presidencial del partido Acción Democrática, será proclamado como presidente electo de Venezuela antes del jueves de la próxima semana, según lo anunció hoy el presidente del Consejo Supremo Electoral, Luis Alejandro Pietri.

El presidente del Consejo Supremo Electoral explicó qué para la



Carlos Andrés Pérez, según el último boletín oficial emitido por el máximo organismo electoral, después de haberse escrutado por 3.631.411 votos, lleva 1.683.420 seguidos por Lorenzo Fernández con 1.285.703, lo que representa una ventaja del candidato de Acción Democrática de 397.717 sufragios.

proclamación oficial del presidente electo, es requisito previo verificar las actas de totalización elaboradas por cada una de las juntas electorales principales de todo el país.

El doctor Luis A. Pietri, destacó que no existe obstáculos para dentro del plazo que da la ley del sufragio, o sea antes del 21 de diciembre, el candidato del partido Acción Democrática, Carlos Andrés Pérez sea proclamado presidente electo.

El presidente del máximo organismo electoral reiteró por otra parte que no existen irregularidades en el proceso electoral efectuado el domingo pasado y que el motivo de la lentitud para dar a conocer el resultado del mismo fue debido a problemas con las computadoras por algunos datos de votación.

Polo Sur. Es el primer hombre que logra esta hazaña.

1918 : Se estrena en el teatro Metropolitano de Nueva York un tríptico de óperas en un acto, escritas por Giacomo Puccini.

1931 : Chiang Kai-Shek dimitió la presidencia china, acusado de nepotismo por los elementos izquierdistas del Kuomintang.

1933 : En la guerra del Chaco, los paraguayos conquistan el fuerte de Saavedra, uno de los más importantes de BOLLIVIA.

1937 : Japón proclama un gobierno provisional títere de la república china, con sede en Bekin.

1946 : La asamblea general de las Naciones Unidas aprueba a establecer la sede de la ONU en Nueva York.

1948 : Un golpe militar derroca a Salvador Castañeda Castro, presidente de El Salvador.

Cumple años hoy : la actriz mexicana María Elena Marqués 47.

Pensamiento de hoy : El que conoce a los demás es listo; el que se conoce a sí mismo es sabio - Lao Tsen filósofo chino (604-531 antes de Cristo).

Mueren sesenta personas a raíz de inundaciones en el sur de Túnez

TUNEZ, 13 (ANSA). Por lo menos unas sesenta personas han muerto y otros centenares han quedado sin techo en el sur de Túnez debido a las violentas lluvias de las últimas horas que han hecho desbordarse los ríos, inundando miles de hectáreas de tierra.

La zona más damnificada por la inundación es la que rodea a la ciudad de Gafsa, donde las aguas del Ued Bouhedama han provocado la caída de las torres de los cables eléctricos y postes telegráficos, arrasado puentes y centenares de casas. También las líneas ferroviarias han quedado interrumpidas.

La situación, al menos según las fragmentarias noticias que llegan a la capital desde las zonas vecinas a aquellas sumergidas en el agua, podrían agravarse. En efecto, la lluvia sigue cayendo con notable intensidad sobre todo el sur del país.

El gobierno tunecino pidió esta mañana, a través del embajador italiano en Túnez, Salvatore Saraceno, la intervención italiana con helicópteros y embarcaciones neumáticas para las primeras y más urgentes operaciones de socorro.

Gobierno militar de Chile otorgará amnistía política

SANTIAGO DE CHILE, 13 (ANSA).— La junta militar se dispondría a conceder una amnistía a los presos políticos no extremistas, según indican fuentes extraoficiales pero generalmente bien informadas. Añaden que tal medida favorecería la pacificación nacional, permitiría a determinados sectores de la Unidad Popular reincorporarse a la normalidad, en beneficio del desarrollo del país.

Las versiones señalan que ya estaría lista la nómina de los favorecidos con la amnistía la cual alcanzaría principalmente a miembros del proscripto Partido Radical, no marxista, y de la Unión Socialista Popular que, pese a ser marxistas, no formaron parte del gobierno de Salvador Allende.

Empero la medida, subrayase, no se aplicará a determinados presos políticos, considerados extremistas y peligrosos. Dicese asimismo que el anuncio oficial de su amnistía sería formulado por el presidente de la junta, general Augusto Pinochet, en mensaje de Navidad al país.

A la luz de esa posible iniciativa, se anticipa que serán traídos desde la isla Dawson, donde fueran confinados, el dirigente de la Unión Socialista Popular, Orlando Budnevich, y el médico Patricio Gijón, quien constató el deceso de Allende en el palacio de gobierno el 11 de septiembre. Se dice que ambos permanecerán ha-

jo arresto domiciliario en Santiago. Cabe consignar que en esta última situación se encuentra el secretario general de la Unión Socialista Popular, Raúl Ampuero, que nunca fue trasladado a la austral posesión chilena, frente a la ciudad de Punta Arenas.

A todo esto, el diario "Tribuna" de esta capital insiste en su edición de hoy que el ex-secretario general del proscripto Partido Socialista, el ex senador Carlos Altamirano, se encuentra internado en el hospital militar de Santiago. En ese nosocomio —según el periódico— fue intervenido quirúrgicamente para reducirle una úlcera perforada que puso en peligro su vida. El domingo pasado fue desmentida la misma versión difundida en la oportunidad por el Canal Nueve de televisión.

Sin embargo, "Tribuna" insiste hoy en la versión y sólo adelanta dudas sobre si Altamirano se entregó voluntariamente o si fue detenido. Aclara al respecto que Altamirano, el político más buscado entre todos los jerarcas de la Unidad Popular, no buscó asilo como los restantes altos funcionarios del derrocado gobierno, pues de haberlo intentado habría fracasado.

Sostiene que incluso antes del pronunciamiento militar, pesaba en su contra un proceso del cual ya había sido declarado reo, por considerárselo responsable de intentos subversivos en los cuadros de la armada.

hoy en la Obitaria

Por The Associated Press

Hoy es viernes 14 de diciembre, día 348 de 1973. Faltan 17 días para terminar el año.

En un día como hoy :

1503 : Nace el astrólogo francés Michel de Nostradamus.

1546 : Nace el astrónomo danés Tycho Brahe.

1553 : Nace el futuro rey Enrique IV de Francia.

1577 : El poeta Alonso de Ercilla, autor de La Araucana profesa como caballero de Santiago en el monasterio de Ucles.

1591 : Nace en Jaén el futuro San Juan de la Cruz.

1799 : Bonaparte se hace elegir primer cónsul francés por 10 años.

1825 : Insurrección en Moscú y otros lugares de Rusia, favorable a la instauración de una monarquía constitucional y ahogada en sangre.

1853 : Nace el poeta mexicano Salvador Díaz Mirón.

1911 : El explorador noruego Roald Amundsen llega al

CONSULTORA JURIDICA

Alfredo Arce Carpio
Orestes Paredes Candia
ABOGADOS

Bufete: Edificio Petrolero - 8 Piso
Oficina No. 5
Teléfono 56480

Cometa Kohoutek se hace cada día más brillante
Según informe de astronautas de "Skylab 3"

-CENTRO ESPACIAL, HOUSTON, 13 (AP).—Los astronautas de la misión Skylab 3 informaron hoy que el cometa Kohoutek se va haciendo paulatinamente más brillante en el espacio a medida que se va acercando a la Tierra y que a simple vista ya pueden observar su cola de más de 8 millones de kilómetros de largo. Kohoutek es sensiblemente

más brillante y tiene ahora una cola realmente más significativa comentó William R. Pogue tras tomaba desde la estación orbital una de las numerosas fotografías diarias del cometa.

VISTO A SIMPLE VISTA

Puedo verlo a simple vista añadió. Hay una estrella brillante cerca del final de su cola. Los astrónomos deben saber a qué estrella me refiero. La cola se extiende desde el núcleo del cometa hasta la estrella.

Pogue calculó el largo de la cola entre 8 millones y 10 millones de kilómetros.

PLAN DE FOTOGRAFIAS

Puede verla aún cuando el Sol, precisó, lo que indica que está aumentando considerablemente su brillo. Hasta ahora Pogue y sus compañeros, Carr y Edward G. Gibson, habían informado que difícilmente podían divisar el cometa con los telescopios orbitales.

Los astronautas tomarán un exhaustivo plan de fotografías y observación del cometa a medida que éste avance en un giro alrededor del Sol visto para el día 28. Carr y Pogue efectuarán caminatas espaciales el día de Navidad y el día 1 de diciembre para fotografiar al cometa con una cámara ultravioleta.

Los científicos esperan obtener los datos del Skylab, con lo que se podrá determinar la composición del cometa en proporciones mucho mayor que las que se han obtenido desde tierra.

VISTO DESDE LA TIERRA

El Kohoutek se observa desde la Tierra, con los telescopios binoculares en el cielo del amanecer. Pero los mejores observadores podrán verlo a principios de enero, cuando el cometa se aleje del Sol y se vea en las profundidades del espacio.

Muchos científicos creen que el cometa será tan brillante como se ve ahora, pero aún así ofrecerá un espectáculo extraordinario cuando se vea a simple vista a una distancia de unos 8 millones de kilómetros cuando se vea más al Sol.

El cometa estaba hoy a unos 8 millones de kilómetros de la Tierra y a 78 millones de kilómetros del Sol, desplazándose a una velocidad de unos 208.000 kilómetros por hora.

POR PRIMERA VEZ Y AL INICIAR LOS SORTEOS DE 1973 SE PUBLICARA SEMANALMENTE LO QUE USTED DEBE SABER SI ES JUGADOR DE LOTERIA

BALANCE

GANANCIA O PERDIDA

SORTEO DE FECHA 8 Diciembre 1973

SERIE 899 30 MILLARES ENTERO \$b. 20.-

DETALLE DE VENTAS	CANTIDAD DE BILLETES	PORCENTAJE	TOTAL RECAUDADO
LOCAL	13.586.—	45.28 %	\$b. 271.720.—
INTERIOR	14.964.—	49.88 %	\$b. 299.280.—
DEVUELTOS LOCAL	1.164.—	3.88 %	
DEVUELTOS INTER	286.—	0.96 %	
TOTALES	30.000.—	100.— %	\$b. 571.000.—

PREMIOS

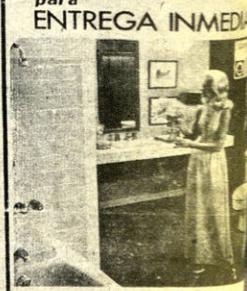
PROGRAMADOS VENDIDOS	DETALLE	MONTO	POR PAGAR
1	1 PRIMER PREMIO	\$b. 200.000.—	\$b. 200.000.—
1	1 SEGUNDO PREMIO	\$b. 15.000.—	\$b. 15.000.—
1	1 TERCER PREMIO	\$b. 8.000.—	\$b. 8.000.—
6	5.5 PREMIOS MENORES	\$b. —	\$b. 1.840.—
2	2 4 últ. CIFRAS	\$z. 500.—	\$b. 1.000.—
27	26 3 últ. CIFRAS	\$b. 40.—	\$b. 1.040.—
270	231.5 2 últ. CIFRAS	\$b. 25.—	\$b. 5.787.50
526	501 PREMIOS P. PROG.	\$b. 22.—	\$b. 11.022.—
2.999	2.632.5 PREMIOS P. TERM.	\$b. 22.—	\$b. 57.915.—
	TOTAL DE PREMIOS	POR PAGAR	\$b. 301.604.50

RESULTADOS

TOTAL RECAUDADO		\$b. 571.000.—
COMISION 15% AGENTES VENDEDORES	\$b. 85.650.—	
TOTAL DE PREMIOS POR PAGAR	\$b. 301.604.50	
GASTOS DE OPERACION		
PUBLICIDAD — IMPRESION Y ENVIO DEL BILLETE — SERV. PERSONALES	\$b. 90.000.—	\$b. 477.254.50
UTILIDAD		\$b. 93.745.50
IMPUESTOS SOBRE UTILIDAD RENTA INTERNA		\$b. 18.749.10
TOTAL DISTRIBUIBLE		\$b. 74.996.40
DISTRIBUCION DE LA UTILIDAD		
FONDO ACUMULATIVO PARA DISTRIBUCION POR MAYORES UTILIDADES		
TOTAL	\$b.	74.996.40

LOTERIA NACIONAL DE BENEFICENCIA Y SALUBRIDAD ES FUENTE DE TRABAJO PARA MAS DE MIL CIUDADANOS BOLIVIANOS HAGA BIEN SOCIAL Y GANE LA FORTUNA SEMANAL

para ENTREGA INMEDIATA



Juegos de Baño "AMERICAN-STANDARD" (Juegos de Baño y de Baño)

TRANSOCEANICA

Ingavi 1047 altos. Tel. 40000

ADENAS EN AV. BOLIVAR 1000

Tel. 27055 ALTO VENTURA

MEXICO JUGARA DECISIVO PARTIDO ELIMINATORIO

Puerto Príncipe (HAITI) 13 (ANSA-Infomex).— México y Trinidad Tobago sostendrán mañana viernes en el estadio "Sylvio Cator" un encuentro crucial para las aspiraciones mexicanas de clasificarse para la final de la copa mundial de fútbol que se celebrará en Alemania en 1974.

Los dos cuadros jugarán sin dos de sus hombres que más han brillado el transcurso del VI Torneo Premundial de la zona Noroeste-Centroamericana y del Caribe.

El mediocampista mexicano Héctor Pulido y el lateral trinitario Winston Phillips, fueron suspendidos por la comisión de penas del evento, por haber acumulado tres amonestaciones.

Pulido ha sido buja en el cuadro "azteca", armando juego en la media cancha.

Por su parte, Phillips se ha distinguido en los encuentros que ha sostenido su equipo. Por sus kilómetros saques de banda, que de hecho se convierten en centro al área penal.

En el juego contra Haití, el gigantesco moreno trinitense propició dos goles con sus saques, que fueron incomprensiblemente anulados por el árbitro.

Los dos equipos entrenaron hoy con vistas a su encuentro de mañana, que constituirá su penúltima actuación en el campeonato.

México marcha de subíder, empatando con Honduras, con 4 puntos, por dos empates frente a Honduras (1-1) y frente a Guatemala sin anotaciones, y un apabullante triunfo por 8-0 sobre Antillas Holandesas.

Los trinitarios están ya eliminados de la competencia. Únicamente tienen dos puntos en su haber merced a un meritorio triunfo sobre Guatemala por 1-0. Han sido derrotados por Honduras y Haití, por idénticos marcadores de 2-1.

Los directores técnicos de ambos equipos, Javier de la Torre, de México, y Kervin Verity, de Trinidad-Tobago, rehusaron proporcionar sus alineaciones, argumentando que necesitan hacer cambios por las suspensiones de Pulido y Phillips.

NOMINARON PRESELECCION BOLIVIANA DE BALONCESTO

Quince jugadoras componen la preselección nacional de baloncesto, que la próxima semana iniciará su preparación en Santa Cruz, para competir en enero del siguiente año en Táchira, Venezuela.

La Federación Boliviana de este deporte, nombró en la víspera la representación y la dirección técnica la misma que fue encomendada al cochabambino Casto Osinaga.

La relación de canasteras convocadas, es la siguiente: Ana María Gandarillas, Carmen Rosa Pardo, Gloria Maldonado, Magali Pardo, Norma Zambrana Irma Salazar, y Gloria Zambrana (cochabamba) Betty Saavedra, Lupe Yañez y Zimena Vidaurre (La Paz), Norah Medinacelli (Oruro), Estela Espher y Teresa Lieber (Tarija) Lourdes Vargas y Mercy Porras (Santa Cruz).

Esta conformación comenzará sus entrenamientos en la capital oriental la siguiente semana.

La competencia de Táchira, se llevará a cabo a mediados de enero y estará reservada para encastadores damas y varones.

DIFICIL TRIUNFO PARAGUAYO SOBRE BOLIVIA: BASQUET

Bahía Blanca (Argentina) 13 (ANSA). en dramático final Paraguay derrotó a BOLIVIA por 68 a 65, por el tercer campeonato sudamericano juvenil.

Fría despedida a Cubillas

Basilea, Suiza, 13 (AP) Sólo unos pocos amigos acudieron al aeropuerto de esta ciudad para despedir al astro Teófilo Cubillas el futbolista del año.

No fue sólo la prohibición dominical de circular en automóvil lo que impidió que se congregara una multitud, fue también la consecuencia del desaliento derivado de un experimento que los expertos futbolistas suizos consideran que habrá de enseñar una lección a los managers europeos.

La primavera pasada, el jugador peruano de 24 años considerado como heredero del super astro Pelé, fue contratado por el club de fútbol local, campeón de Suiza, según un contrato que hizo historia en los medios futbolísticos.

La suma pagada por el traslado alcanzó la cifra de 250.000 dólares.

En esta ciudad todo era euforia. Los tesoreros del club hicieron estimados optimistas de ingresos adicionales en previsión de llenos en los estadios. Los diarios deportivos hicieron una gran propaganda de Cubilla y las muchachas gustaron de su sonrisa tímida y fácil.

Pero cuando llegó y se le tributó un gran recibimiento Cubillas pareció ya no ser el mismo. Se sentía preocupado porque los aficionados de su país no le perdonaban que hubiera abandonado el equipo Alianza Lima, para jugar con un equipo europeo y en un par de semanas perdió diez libras de peso.

Alamos confirmado en conjunto chileno

SANTIAGO DE CHILE 13 (ANSA). Luis (Lucho) Alamos será confirmado como director técnico de la selección nacional chilena de fútbol, que participará en el mundial de Alemania el año próximo. Pero el técnico, deberá hacerse cargo del plantel en forma exclusiva, y por lo tanto dejar las mismas funciones que cumple en Colo Colo, campeón chileno y subcampeón de América.

Alamos, que llevó a Chile a la clasificación después de eliminar a Perú y a la URSS, (que se negó a jugar el partido revancha, en Santiago) deberá asumir la dirección técnica de la selección nacional el primero de abril próximo y desempeñarla con exclusividad hasta fines de la temporada del 74.

En ambientes directivos de la Federación Chilena de Fútbol, se precisó que es indispensable que "Alamos piense exclusivamente en la selección chilena". Después del mundial de Alemania (junio del 74) se añadió, el técnico cumplirá la parte restante del contrato a través de charlas técnicas y un curso de entrenador.

Falta conocer la respuesta de Lucho Alamos, la que, de ser afirmativa, obviamente planteará a Colo Colo el problema de buscar urgentemente un reemplazante.



Zaya Mora (en la foto) compartió con Servian en la defensa del pórtico con munero, ayer en Santa Cruz frente a Oriente. El partido terminó a cero.



REGULAR AFLUENCIA EN ELECCIONES ATIGRADAS

Regular cantidad de socios stronguistas se dieron cita ayer en la secretaría del club The Strongest para votar por sus próximas autoridades. Los ánforas serán nuevamente hoy a las 8 y las elecciones serán cerradas a las 20.

Alrededor de 150 a 180 personas, entre ellos muchos ex dirigentes, fueron llegando paulatinamente a las mesas de sufragio para dejar su voto.

Rafael Mendoza, el único dirigente nominado para postular a la presidencia del club, acumuló la mayor cantidad de votos en el primer día de plebiscito. El actual presidente de la entidad, Hugo Rodríguez, señaló que espera que por lo menos un millar de personas participen en este acto electoral que culminará mañana.

COMITE ELECTORAL

Antes de iniciarse el plebiscito en el club The Strongest, fue nombrado el comité electoral. José López Villamil fue designado presidente del mismo y sus colabo-

LICENCIO STRONGEST A JUGADORES: FUTBOL

La próxima semana serán licenciados los jugadores del primer equipo del club The Strongest durante los últimos meses se mantuvieron en actividad deportiva.

El permiso fue otorgado por el directorio de la entidad gualdinegra, en vista de las próximas vacaciones de fin de año.

Los players stronguistas deberán volverse a entrenar el día jueves 10 del próximo mes de enero de 1974.

BERMUDEZ FIRMO A YER CON EL CLUB BOLIVIANO

Directivos del club Bolívar y el preparador

Jhonny Bermúdez, firmaron ayer el acuerdo a través del cual el preparador cochabambino queda vinculado a la institución académica como director técnico de sus distintos planteles.

Bermúdez, que llegó ayer de Cochabamba, conversó durante varias horas de la tarde con

autoridades bolivianas con quienes definió la situación.

El joven adiestrado volverá hoy a Cochabamba, donde permanecerá hasta el día 2 de enero, fecha en la que retornará a Bolivia para encabezar la responsabilidad

AUTOS: VARIOS INTERESADOS EN EL CIRCUITO A MONTERO

Varios pilotos locales aseguran su intervención en la competencia automovilística "Circuito Ciudad de Montero" penúltima del calendario de este año que se correrá el próximo domingo entre esa población y la ciudad de Santa Cruz.

René Rocha, uno de los firmes aspirantes al título de la categoría de cilindrada limitada hasta 1.650 cc. y actual líder de la misma, aseguró que estará en prueba.

Con ese fin dejó su automóvil listo en la capital oriental, donde viajará mañana.

Oscar Crespo, Helmuth Seng, Reny Laguna, Dieter Hubner y José Villarroel se encuentran finalizando la preparación de sus máquinas con las que correrán en la competencia del domingo.

Dirigentes de la Comisión Deportiva del Automóvil Club Boliviano, señalaron que también fue confirmada la carrera denominada "Circuito Petrolero" que se efectuará también en Santa Cruz

el 23 de este mes, con la que se cerrará el calendario automovilístico de 1973.

Para finalizar el mismo se proclamará a los campeones en acto especial el viernes 28 próximo.

OTORGA MEDALLA PERON A BRINDISI

BUENOS AIRES, 13 (AP).— El presidente Juan D. Perón otorgó hoy al futbolista internacional Miguel A. Brindisi, la medalla de la reconstrucción nacional por negarse en reiteradas oportunidades a ser transferido a clubes extranjeros.

Brindisi, de 23 años es volante de Huracán y de la selección Argentina, fue requerido por clubes de Brasil, Bélgica, Inglaterra y España, pero se negó a dejar el país. Siempre declaró que su mayor ambición es representar a la Argentina en el campeonato mundial que se disputará en Alemania el año próximo.

Por lo menos 40 jugadores argentinos fueron transferidos este año a varios clubes del mundo, principalmente a España.

Brindisi participó hace poco más de un mes, del combinado de América que en España derrotó a su similar de Europa por penales. Luego de que el cotejo terminara empatado cuatro a cuatro.

Brindisi marcó uno de los tantos. Junto con Luis Artime, actualmente en Nacional de Montevideo, y José F. Sanfilippo, es el máximo goleador de todos los tiempos del seleccionado argentino.

CHILENOS EN FESTIVAL BOXISTICO DE ENERO

El próximo mes de enero, se realizará en esta ciudad una temporada internacional de boxeo amateur.

Siete pugilistas chilenos enfrentarán a otros tantos boxeadores locales en el coliseo "Ciudad de La Paz" a partir del sábado 5.

Así anunció en la víspera el empresario Rodolfo Vega, quien señaló que recientemente obtuvo la autorización del Ministerio del Interior para el ingreso de dichos deportistas al país, con lo que se concretó un contrato con el promotor chileno Luis Martínez.

El grupo mapochino está integrado por los siguientes boxeadores: en peso mosca, Juan Huertas; en gallo, Manuel Corbalán; Carlos Galluguillos en pluma; en liviano, Manuel Sossa; en medio mediado Eduardo Martínez; en peso

welter, Gabriel Muñoz y en pluma, Manuel Sepada.

La delegación está presidida por el empresario Luis Martínez y el entrenador Juan Carlos Huertas.

Además de este grupo, llegará Eduardo Aracena (foto derecha) quien está catalogado como uno de los mejores pugilistas profesionales chilenos en el peso de los medio mediano ligero.

Actualmente se realizan las gestiones necesarias ante la Federación Boliviana de este deporte para que nomine al peleador boliviano que enfrentará a Aracena. Es posible que sea Ricardo Meruvia, quien tenga a su cargo el entrenamiento con el púgil mapochino.



DEPORTES

MUNI LE QUITO PUNTO A ORIENTE

SANTA CRUZ, 13 (HOY) tractiva, porque ambas delan
 ente Petrolero empató esta teras llevaron constante pe-
 de con Municipal de La lgro a las vallas adversarias
 z, y sus posibilidades de aunque fallando en los re-
 sificación para la Liberta mates finales.
 es de América disminu-
 on ostensiblemente.
 La confrontación finalizó
 apertura del tanteador
 go de una primera etapa
 toere y la complementa-
 medianamente intensa.
 Este resultado, orientales
 lles, perdieron casi toda
 bilidad para lograr una
 as dos primera ubica-
 nes en la tabla valora-
 y representar al país
 la próxima edición del
 neo sudcontinental.
 solamente hasta los 20
 ntos de la fracción ini-
 el encuentro ofreció a-

Municipal llegó más y me-
 jor. Remató con mas con-
 tinuidad, pero estos envíos
 pocas veces inquietaron al go-
 lero local Ladislao Jiménez
 Oriente, que en esta fase
 inicial no se encontró en el
 medio campo, en el comple-
 mento mejoró su produc-
 ción y atacó con mayor
 insistencia, obligando a los
 defensores comuneros a extre-
 mar recursos.
 Bajo la dirección del
 árbitro cochabambino Os-
 car Camacho, de mala ac-
 tuación, los equipos presen-

taron las siguientes confor-
 maciones:
 Oriente: Jiménez, Justina-
 no, Flores, Campos, Gar-
 día, Arias, Taritolay, Her-
 bas (Méndez), Jesús (Lea-
 ños), Gutiérrez y Luisinho.
 Municipal: Zaya Mora
 (Servían), Vaca, Rojas, Ri-
 massa, Baldivieso, Sangui-
 netti, Costa, Tórrez, Lladó
 Linares, (Blanco) y Farias

POSICIONES

EQUIPOS	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Pts.
31 DE OCTUBRE	4	3	1	0	10	3	7
WILSTERMAN	4	2	2	0	3	1	6
PETROLERO	4	2	0	2	6	6	4
ORIENTE	4	0	2	2	1	6	2
MUNICIPAL	4	0	1	3	1	6	1

Próxima fecha (domingo): en Cochabamba: Wilsterman —
 31 de Octubre; en Santa Cruz: Oriente Perolero —Petrolero.

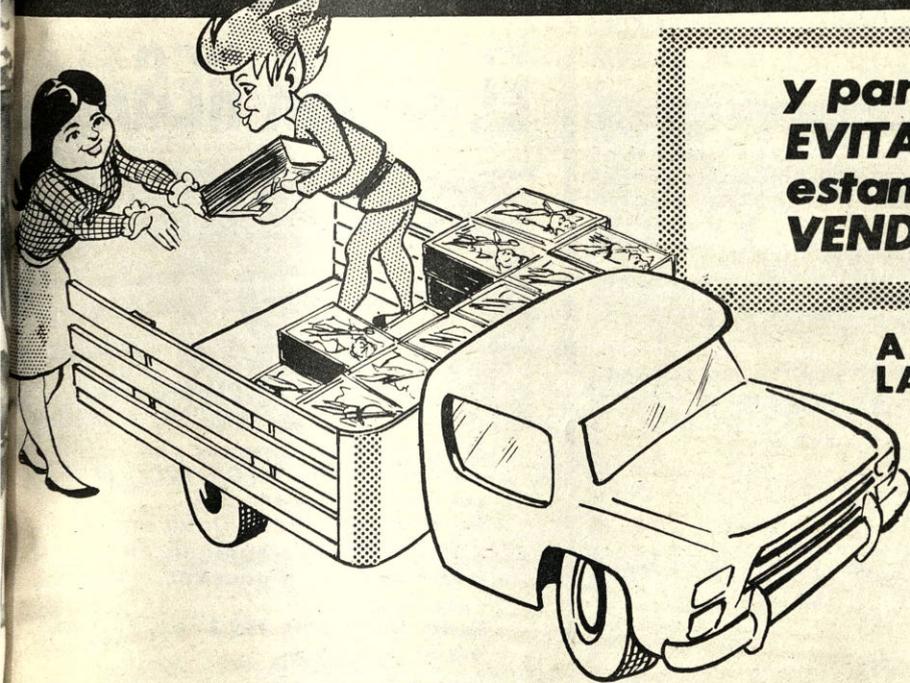


Pórcel, que anoche jugó un buen primer tiempo, anota el segundo tanto para a 31 tras contención defectuosa del golero Pérez.

SINTESIS

Síntesis de la fecha cumplida anoche, por el campeonato nacional de fútbol, en el estadio Hernando Siles.
VICTORIA MINERA
 31 DE OCTUBRE (3): Escóbar, Angulo, Cuellar, Cordero, Tórrez, Quevedo, Pórcel, Saavedra, Paredes, Almagro y Barreiro.
PETROLERO (2): Pérez, Cabero, Adorno, Orosco, Lima, Delgado (Aráoz), Almeida, López, (Alvarez) De Melo, Mezza y Lago.
GOLES: Pórcel (31) 26' y 28' y Barreiro (31) 34' Mezza (31) 37' y 41' de penal en la primera etapa.
EXPULSADO: Alvarez, de Petrolero.
ARBITRO: Gerardo Serrano, de Sucre.
RECAUDACION: 14.651 localidades, 151.224 pesos.

¡¡NO HAY ESCASEZ!!



y para
EVITAR LA ESPECULACION
 estamos
VENDIENDO A DOMICILIO

A \$b.0.30
LA CAJITA



ESTE ES UN NUEVO SERVICIO QUE OFRECE LA

FABRICA NACIONAL DE FOSFOROS S.A.M.

AJUSTADA VICTORIA DE 31

Pudo ser una victoria fácil y fue angustiosa.

31 de Octubre, que hasta los 34 minutos de la etapa inicial vencía por goleada (3-0), arribó triunfal al pitazo final no sin antes haber pasado por muchas situaciones de riesgo.

Petrolero fue un digno rival; porque tras sus dos conquistas logradas por Mezza (una de penal), en todo momento buscó el empate. No consiguió su objetivo, porque el habilidoso goleador de los cochabambinos tuvo, en la fase complementaria, una gestión solitaria y por ello mismo sacrificada.

Un fútbol alegre, por momentos vistoso y, sobre todo, efectivo brindó la conformación local durante la primera fracción de juego.

La gestión de Quevedo y Saavedra en el mediocampo, bien cooperados por Paredes y Almagro, rindió sus frutos, ya que buscaron el desborde especialmente por la punta derecha y Pórcel —constituido anoche en el mejor valor del elenco comibolista— hizo de las suyas ante la pobre marcación de Cabero.

Fue, precisamente, por esa ala donde llegaron las tres conquistas mineras. La primera a los 25 minutos; con hábil quiebre de cintura y perfecta gambeta, Almagro dejó expedita el área grande de defensores vallunos y Pórcel no tuvo problemas para colocar el esférico lejos del alcance del goicero Pérez. El mismo Pórcel, dos minutos después, marcó el segundo gol; falló Lima en el rechazo, aprovechó Paredes que se fue con todo al arco rival, salió Pérez a cortar pero la pelota rebotó en sus manos y el puntero derecho no desperdi-

ció la ocasión. El tercero fue producto de un rebote en los botines del movedido delantero de 31, la defensa quedó descolocada, Paredes eludió a Lima y sirvió para Barreiro que solo no tuvo problemas para asegurar la conquista.

Pero Petrolero no bajó los brazos; por el contrario, atacó

con mayor continuidad y Mezza (en posición dudosa) a los 37 minutos conquistó el primer tanto y a los 41, de penal, el segundo.

Como era de suponer, en la etapa complementaria Petrolero ingresó dispuesto a conseguir la paridad, pero erró el camino porque fincó posibili-

dades en la individualidad de sus hombres, sin buscarse en grupo.

Aprovechó esa situación 31 para agrupar gente y copar el medio campo. Logró su objetivo; llegó con mayor continuidad hasta posiciones defen-

sivas rivales, pero Paredes y Almagro, especialmente, se aron con el juego central solos trataron de sumar conquistas. Ello perjudicó el elenco local que, defensivamente, al promediar el lance, tuvo el constante asedio. Justo triunfo, pero angustiosamente estructurada.



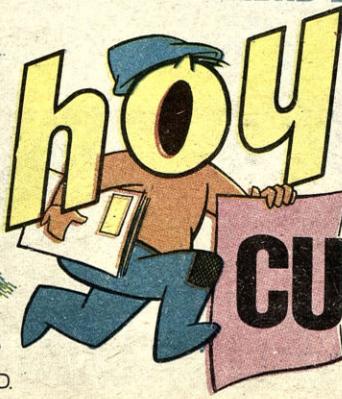
La tercera conquista "minera": rebote en Pórcel, Paredes deja en el camino a Lima y Barreiro aprovecha el servicio. Hasta allí goleada. Después la angustia.

DEPOSITO LEGAL L 191

**ORIENTE RESIGNO
VALIOSA UNIDAD
ANTE MUNICIPAL**

VER PAGINA 23

* LLENE SU HOGAR EN ESTA NAVIDAD LEYENDO *



CANJES:
La Paz: Dpto. de publicación "HOY" Ayacucho-207.
Interior: En todas nuestras oficinas de distribución local.

DIEZ DE ESTOS CUPONES LE DAN DERECHO A CANJEARLOS CON UN TICKET QUE ENTRARÁ EN EL SORTEO DE NAVIDAD.

EL MEJOR REGALO



El lunes 31 lanzaremos una edición extra de HOY DEPORTIVO, al cumplir su número 200.

No costará ni un centavo más. Y será un buen regalo de fin de año para leer, para guardar, para recordar...

Todo el deporte 1973 resumido al estilo de hoy

EL 200 SERA SUYO